# EVD mini



Controllo del surriscaldamento per valvola di espansione elettronica unipolare



# Manuale d'uso



READ CAREFULLY IN THE TEXT!

## AVVERTENZE



CAREL basa lo sviluppo dei suoi prodotti su una esperienza pluridecennale nel campo HVAC, sull'investimento continuo in innovazione tecnologica di prodotto, su procedure e processi di qualità rigorosi con test in-circuit e funzionali sul 100% della sua produzione, sulle più innovative tecnologie di produzione disponibili nel mercato. CAREL e le sue filiali/affiliate non garantiscono tuttavia che tutti gli aspetti del prodotto e del software incluso nel prodotto risponderanno alle esigenze dell'applicazione finale, pur essendo il prodotto costruito secondo le tecniche dello stato dell'arte.

Il cliente (costruttore, progettista o installatore dell'equipaggiamento finale) si assume ogni responsabilità e rischio in relazione alla configurazione del prodotto per il raggiungimento dei risultati previsti in relazione all'installazione e/o equipaggiamento finale specifico.

CAREL in questo caso, previ accordi specifici, può intervenire come consulente per la buona riuscita dello start-up macchina finale/applicazione, ma in nessun caso può essere ritenuta responsabile per il buon funzionamento dell' equipaggiamento/impianto finale.

Il prodotto CAREL è un prodotto avanzato, il cui funzionamento è specificato nella documentazione tecnica fornita col prodotto o scaricabile, anche anteriormente all'acquisto, dal sito internet www.carel.com. Ogni prodotto CAREL, in relazione al suo avanzato livello tecnologico, necessita di una fase di qualifica / configurazione / programmazione / commissioning affinché possa funzionare al meglio per l'applicazione specifica. La mancanza di tale fase di studio, come indicata nel manuale, può generare malfunzionamenti nei prodotti finali di cui CAREL non potrà essere ritenuta responsabile.

Soltanto personale qualificato può installare o eseguire interventi di assistenza tecnica sul prodotto. Il cliente finale deve usare il prodotto solo nelle modalità descritte nella documentazione relativa al prodotto stesso.

Senza che ciò escluda la doverosa osservanza di ulteriori avvertenze presenti nel manuale, si evidenza che è in ogni caso necessario, per ciascun Prodotto di CAREL:

- evitare che i circuiti elettronici si bagnino. La pioggia, l'umidità e tutti i tipi di liquidi o la condensa contengono sostanze minerali corrosive che possono danneggiare i circuiti elettronici. In ogni caso il prodotto va usato o stoccato in ambienti che rispettano i limiti di temperatura ed umidità specificati nel manuale;
- non installare il dispositivo in ambienti particolarmente caldi. Temperature troppo elevate possono ridurre la durata dei dispositivi elettronici, danneggiarli e deformare o fondere le parti in plastica. In ogni caso il prodotto va usato o stoccato in ambienti che rispettano i limiti di temperatura ed umidità specificati nel manuale;
- non tentare di aprire il dispositivo in modi diversi da quelli indicati nel manuale;
- non fare cadere, battere o scuotere il dispositivo, poiché i circuiti interni e i meccanismi potrebbero subire danni irreparabili;
- non usare prodotti chimici corrosivi, solventi o detergenti aggressivi per pulire il dispositivo;
- non utilizzare il prodotto in ambiti applicativi diversi da quanto specificato nel manuale tecnico.

Tutti i suggerimenti sopra riportati sono validi altresì per il controllo, schede seriali, chiavi di programmazione o comunque per qualunque altro accessorio del portfolio prodotti CAREL.

CAREL adotta una politica di continuo sviluppo. Pertanto CAREL si riserva il diritto di effettuare modifiche e miglioramenti a qualsiasi prodotto descritto nel presente documento senza previo preavviso.

I dati tecnici presenti nel manuale possono subire modifiche senza obbligo di preavviso.

La responsabilità di CAREL in relazione al proprio prodotto è regolata dalle condizioni generali di contratto CAREL editate nel sito www.carel.com e/o da specifici accordi con i clienti; in particolare, nella misura consentita dalla normativa applicabile, in nessun caso CAREL, i suoi dipendenti o le sue filiali/ affiliate saranno responsabili di eventuali mancati guadagni o vendite, perdite di dati e di informazioni, costi di merci o servizi sostitutivi, danni a cose o persone, interruzioni di attività, o eventuali danni diretti, incidentali, patrimoniali, di copertura, punitivi, speciali o consequenziali in qualunque modo causati, siano essi contrattuali, extra contrattuali o dovuti a negligenza o altra responsabilità derivanti dall'installazione, utilizzo o impossibilità di utilizzo del prodotto, anche se CAREL o le sue filiali/affiliate siano state avvisate della possibilità di danni.

## SMALTIMENTO



## INFORMAZIONE AGLI UTENTI PER IL CORRETTO TRATTAMENTO DEI RIFIUTI DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE (RAEE)

In riferimento alla Direttiva 2002/96/CE del Parlamento Europeo e del Consiglio del 27 gennaio 2003 e alle relative normative nazionali di attuazione, Vi informiamo che:

- sussiste l'obbligo di non smaltire i RAEE come rifiuti urbani e di effettuare, per detti rifiuti, una raccolta separata;
- per lo smaltimento vanno utilizzati i sistemi di raccolta pubblici o privati previsti dalla leggi locali. È inoltre possibile riconsegnare al distributore l'apparecchiatura a fine vita in caso di acquisto di una nuova;
- questa apparecchiatura può contenere sostanze pericolose: un uso improprio o uno smaltimento non corretto potrebbe avere effetti negativi sulla salute umana e sull'ambiente;
- il simbolo (contenitore di spazzatura su ruote barrato) riportato sul prodotto o sulla confezione e sul foglio istruzioni indica che l'apparecchiatura è stata immessa sul mercato dopo il 13 agosto 2005 e che deve essere oggetto di raccolta separata;
- in caso di smaltimento abusivo dei rifiuti elettrici ed elettronici sono previste sanzioni stabilite dalle vigenti normative locali in materia di smaltimento.

Garanzia sui materiali: 2 anni (dalla data di produzione, escluse le parti di consumo).

**Omologazioni:** la qualità e la sicurezza dei prodotti CAREL INDUSTRIES sono garantite dal sistema di progettazione e produzione certificato ISO 9001.

ATTENZIONE: separare quanto più possibile i cavi delle sonde e degli ingressi digitali dai cavi dei carichi induttivi e di potenza per evitare possibili disturbi elettromagnetici.

Non inserire mai nelle stesse canaline (comprese quelle dei quadri elettrici) cavi di potenza e cavi di segnale



## <u>CAREL</u>

# Indice

<u>1.</u>	IN	TRODUZIONE	7			
	1.1	Modelli	7			
	1.2	Funzioni e caratteristiche principali	7			
	1.3	Accessori	7			
2.	IN	STALLAZIONE	8			
	2.1	Dimensioni e montaggio-mm (in)	8			
	2.2	Descrizione dei morsetti	9			
	2.3	Schema di collegamento - controllo di surriscaldamento	10			
	2.4	Installazione	10			
	2.5	Copia parametri con chiave di programmazione	11			
<u>3</u> .	IN	TERFACCIA UTENTE	12			
	3.1	Tastiera	12			
	3.2	Display e visualizzazione	12			
	3.3	Modo programmazione				
	3.4	Ripristino parametri di fabbrica(default)	12			
4.	М	ESSA IN SERVIZIO	13			
	4.1	Procedura di prima messa in servizio	13			
	4.2	Parametri di prima configurazione	14			
5.	FL	INZIONI	15			
	5.1	Regolazione	15			
	5.2	Posizionatore analogico (010 Vdc)	16			
	5.3	Regolazione surriscaldamento con 2 sonde di temperatura	16			
	5.4	Regolazioni speciali	17			
	5.5	Regolazione speciale: smooth lines	17			
	5.6	Parametri di controllo delle funzioni di protezione				
	5./	Parametri assistenza	18			
<u>6</u> .	PR	OTEZIONI	19			
	6.1	Protezioni	19			
7.	TA	BELLA PARAMETRI	21			
8.	С	DLLEGAMENTO IN RETE	23			
	8.1	Configurazione seriale RS485	23			
	8.2	Collegamento in rete per messa in servizio con PC	23			
	8.3	Visual parameter manager	23			
	8.4	Ripristino parametri di default	24			
	8.5	Prima messa in servizio con copia diretta				
	8.0 8.7	I ettura file di configurazione del controllo	25 25			
	8.8	Variabili accessibili da seriale				
	8.9	Stati di regolazione	27			
	8.10	Stati particolari di regolazione	28			
9.	AL	LARMI	30			
	9.1	Tipi di allarmi				
	9.2	Allarmi sonda				
	9.3	Allarmi di regolazione				
	9.4	Procedura di chiusura di emergenza valvola				
	9.5	Allarme di rete				
	У.D					
10	10. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI (TROUBLESHOOTING) 32					
11	. CA	ARATTERISTICHE TECNICHE	34			

# ITA

#### **INTRODUZIONE** 1.

EVD mini è una gamma di driver progettati per il controllo della valvola di espansione elettronica unipolare CAREL utilizzata nei circuiti frigoriferi. EVD mini permette di regolare il surriscaldamento del refrigerante e di ottimizzare la resa del circuito frigorifero e garantisce grande flessibilità impiantistica, essendo compatibile con vari tipi di refrigeranti, in applicazioni con refrigeratori e chiller/condizionatori. È dotato delle funzioni di protezione basso surriscaldamento (LowSH), alta pressione di evaporazione (MOP), bassa pressione di evaporazione (LOP).

Dal punto di vista della connettività in rete, il driver può essere collegato via seriale RS485/ Modbus® a:

- un controllo programmabile pCO
- un sistema di supervisione CAREL.

Un'altra possibilità consiste nel funzionamento come semplice posizionatore con segnale analogico in ingresso 0...10 Vdc o come posizionatore manuale via RS485. EVD mini può essere fornito con display a LED, che informa sul valore istantaneo di surriscaldamento, su eventuali allarmi e con il quale è possibile effettuare la prima messa in servizio. Essa consiste nell'impostazione di solo 3 parametri: refrigerante, modo di funzionamento (banco frigo, condizionatore, ecc.) e set point di surriscaldamento.

La programmazione del driver può essere eseguita anche con un computer utilizzando la porta seriale. In tal caso sarà necessario installare il programma VPM (Visual Parameter Manager), scaricabile all'indirizzo http://ksa.carel.com e collegare il convertitore USB/ RS485.

#### Modelli 1.1

Codice	Descrizione
EVDM001N00	EVD mini 24 V con display
EVDM000N00	EVD mini 24 V senza display
EVDM010N00	EVD mini 115/230 V senza display
EVDM011N00	EVD mini 115/230 V con display

Tab. 1.a

7

## 1.2 Funzioni e caratteristiche principali

In breve:

- regolazione del surriscaldamento con funzioni di LowSH, MOP, LOP;
- compatibilità con vari tipi di refrigeranti;
- procedura guidata per primo avvio con inserimento di 3 soli parametri su interfaccia utente: refrigerante (Gas), tipo di regolazione (Mode) e setpoint surriscaldamento (Superheat);
- attivazione/disattivazione della regolazione tramite ingresso digitale o con comando remoto da seriale:
- alimentazione controllo e valvola integrata (230V/115V);
- · comunicazione seriale RS485 integrata (protocollo Modbus);
- condizioni di funzionamento: -25T60C° (-13T140°F);
- compatibile con valvole Carel unipolari E2V e E3V.

Dalla revisione software successiva alla 1.6 sono state introdotte nuove funzioni:

- bypass di gas caldo in pressione; •
- bypass di gas caldo in temperatura.

Dalla revisione software 1.8 è stata introdotta la funzione Smooth lines.

## 1.3 Accessori

Cavo sonda di pressione (vedere foglio istruzioni cod. +050000484), sonda di pressione (-1...9,3 barg, cod. SPKT0013P0) e sonda di temperatura (cod.NTC006HP0R)



La sonda di pressione raziometrica prevista di default per il montaggio è il cod. SPKT0013P0,con campo di lavoro da -1 a 9,3 barg. In alternativa è possibile installare altre sonde, impostando il parametro di selezione. Vedere il capitolo "Funzioni".

Cod.	Тіро	Cod.	Тіро
SPKT0053P0	-14.2 barg	SPKT00B6P0	045 barg
SPKT0013P0	-19.3 barg	SPKT00E3P0	-112.8 barg
SPKT0043P0	017.3 barg	SPKT00F3P0	020.7 barg
SPKT0033P0	034.5 barg		
			Tab. 1.b

#### Valvola unipolare (cod. E2V\*\*F\*\*C1/E3V\*\*B\*\*C1)



#### Modulo Ultracap (cod. EVDMU\*\*N\*\*)

Il modulo garantisce l'alimentazione temporanea al driver in caso di mancanza di tensione di alimentazione, per il tempo sufficiente alla chiusura immediata della valvola elettronica connessa ad esso. Tramite il suo utilizzo si può evitare l'installazione della valvola solenoide. Il modulo è realizzato tramite condensatori "ultracap" tampone, che garantiscono una affidabilità molto maggiore rispetto alla batteria al piombo.



#### Ferrite (cod. 0907879AXX)

Ferrite a clampaggio da utilizzare in alcune applicazioni. Vedere la tabella caratteristiche tecniche.



#### Chiave di programmazione alimentata (cod. IROPZKEYA0)

La chiave permette di programmare velocemente i controlli, anche se non alimentati, riducendo il rischio di errore. Grazie a questo accessorio è possibile effettuare interventi di assistenza tecnica in maniera veloce ed efficace ed eseguire la programmazione in pochi secondi anche durante la fase di collaudo.



#### Convertitore USB/RS485 (cod. CVSTDUMOR0)

Il convertitore permette il collegamento tra il computer di configurazione e il driver EVD mini.



Fig. 1.f

## 2. INSTALLAZIONE

# ITA

### 2.1 Dimensioni e montaggio-mm (in)

	Su guida DIN	Con viti
EVD mini (24 V)	SI	SI
EVD mini (230 V)	SI	NO

### EVD mini (24 V)



#### EVD mini (230 V)





### Montaggio su guida DIN

- 1. Fissare la guida DIN e inserire il controllo agendo sul punto (A);
- 2. Modello 24 V: rimuovere con il cacciavite le 2 asole laterali prima di accostare altri controlli.

#### EVD mini (24 V)



Fig. 2.c

EVD mini (230 V)



Fig. 2.d

#### Montaggio con viti

Segnare sulla parete le posizioni dei fori secondo le figure ed eseguirli (Ø<4 mm). Avvitare quindi le viti di fissaggio.



Fig. 2.e

BASSO/ BOTTOM

0 0 0

42,7 (1.68)

## 2.2 Descrizione dei morsetti





### Legenda:

Rif.	Morsetto	Descrizione
A	ExV	Connessione valvola elettronica unipolare
₿	+13 V (in) +13 V (out) GND	Connessione a modulo Ultracap (accessorio)
$\bigcirc$	Signal	Sonda S2 (temperatura)
C	Ground	Massa per sonda S2
	GND	Massa per sonda S1
	5Vref	Alimentazione sonda attiva S1
	Signal	Sonda S1: pressione o temperatura
E	-	Connessione come posizionatore (ingresso 010 V)
(F)	-	Connessione per regolazione di surriscaldamento
$\bigcirc$		con 2 sonde di temperatura
HI	G	Alimentazione elettrica, 24 V ac
	G0	Alimentazione elettrica, 0 V ac
(alimentazio- ne 24 Vac)	DI	Ingresso digitale per abilitazione regolazione



Fig. 2.g

Morsetto	Descrizione				
G	Alimentazione elettrica, 24 V dc				
G0	Alimentazione elettrica, 0 V dc				
DI	Ingresso digitale per abilitazione regolazione				
L	Alimentazione elettrica a 230 V, fase				
N	Alimentazione elettrica a 230 V, neutro				
DI	Ingresso digitale a 230 V per abilitazione				
	regolazione				
GND	Morsetto per collegamento RS485				
Tx/ Rx +					
Tx/ Rx -					
Computer pe	er configurazione				
Convertitore	USB – RS485				
	Morsetto G G0 D1 L N D1 GND Tx/ Rx + Tx/ Rx + Tx/ Rx - Computer per Convertitore				

Tab. 2.c

9

### 2.3 Schema di collegamento – controllo di surriscaldamento

ITA

- EVD mini prevede l'uso della sonda di pressione di evaporazione S1 e della sonda di temperatura di aspirazione S2, che andranno posizionate dopo l'evaporatore, e dell'ingresso digitale per il consenso alla regolazione. In alternativa all'ingresso digitale il consenso può essere remoto via RS485;
- l'ingresso S1 è programmabile e il collegamento ai morsetti dipende dal tipo di impostazione dei parametri. Vedere i capitoli "Messa in servizio" e "Funzioni".

Nota: per l'installazione delle sonde vedere la "Guida al sistema EEV" (+030220810).



#### Legenda:

(1) Trasduttore di pressione raziometrico – pressione di evaporazione

NTC - temperatura di aspirazione
 Ingresso digitale per abilitazione regolazione
 Personal computer per configurazione
 Convertitore USB/ tLAN

### 2.4 Installazione

Per l'installazione procedere come indicato di seguito, facendo riferimento agli schemi elettrici e alla tabella delle caratteristiche tecniche:

- collegare le sonde: esse possono essere remotate fino ad una distanza massima di 10 m dal driver; selezionare la sonda di pressione adatta al refrigerante. Per la corrispondenza refrigerante --> sonda di pressione consigliata, vedere il cap. "Messa in servizio";
- 2. collegare l'eventuale ingresso digitale, lunghezza massima 10 m;
- collegare il cavo valvola: si consiglia di utilizzare valvole E2V ed E3V dotate di cavo di lunghezza massima 1m.
- 4. i modelli a 24 V possono essere alimentati a:
- 24 Vac: utilizzare un trasformatore di sicurezza in classe 2, adeguatamente protetto da cortocircuito e sovraccarico. La potenza del trasformatore deve essere compresa tra 20 e 50 VA come indicato nella tabella delle caratteristiche tecniche;
- 24 Vdc: utilizzare un alimentatore esterno, vedere tabella caratteristiche tecniche;
- 5. i cavi di collegamento devono avere una sezione minima di 0,35 mm<sup>2</sup>;
- alimentare il driver: il LED dell'alimentazione/ il display si illumina e il driver si porta subito in regime di regolazione, con i parametri di default:
   a. Refrigerante = R404A;
  - b. Tipo di regolazione: banco frigo/cella canalizzati;
  - c. Setpoint di surriscaldamento = 11 K.
- 7. programmare il driver, se necessario: vedere il capitolo "Interfaccia utente";
- eventuale collegamento in rete seriale. Attenersi agli schemi seguenti per la modalità di collegamento a terra dei modelli EVD mini alimentati a 24 V.

#### EVD mini 24 Vac in rete seriale

**Caso 1:** applicazione di più driver collegati in rete, all'interno dello stesso quadro elettrico, alimentati dallo stesso trasformatore.



Fig. 2.i

Caso 2: applicazione di più driver collegati in rete, all'interno di quadri elettrici diversi con un unico punto di messa a terra.



**Attenzione:** Mettere a terra G0 e G in driver EVD mini alimentati a 24 Vac collegati in rete seriale porta a un danno permanente del driver.



### Ambiente di installazione

**Attenzione:** evitare l'installazione dei driver in ambienti con le seguenti caratteristiche:

- umidità relativa maggiore del 90% o condensante;
- forti vibrazioni o urti;
- esposizioni a continui getti d'acqua;
- esposizione ad atmosfere aggressive ed inquinanti (es: gas solforici e ammoniacali, nebbie saline, fumi) per evitare corrosione e/o ossidazione;
- alte interferenze magnetiche e/o radiofrequenze (evitare quindi l'installazione degli apparecchi vicino ad antenne trasmittenti);
- esposizioni dei driver all'irraggiamento solare diretto e agli agenti atmosferici in genere.

Attenzione: nel collegamento dei driver è necessario rispettare le seguenti avvertenze:

- se il driver è utilizzato in modo diverso da quanto specificato nel presente manuale d'uso, la protezione non è garantita;
- il non corretto collegamento alla tensione di alimentazione può danneggiare seriamente il driver;
- utilizzare capicorda adatti per i morsetti in uso. Allentare ciascuna vite ed inserirvi i capicorda, quindi serrare le viti e tirare leggermente i cavi per verificarne il corretto serraggio;
- separare quanto più possibile (almeno 3 cm) i cavi delle sonde e degli ingressi digitali dai cavi dei carichi di potenza per evitare possibili disturbi elettromagnetici. Non inserire mai nelle stesse canaline (comprese quelle dei quadri elettrici) cavi di potenza e cavi sonde;
- evitare che i cavi delle sonde siano installati nelle immediate vicinanze di dispositivi di potenza (contattori, interruttori magnetotermici, ecc.). Ridurre il più possibile il percorso dei cavi delle sonde ed evitare che compiano percorsi che racchiudano dispositivi di potenza;
- evitare di alimentare il driver direttamente con l'alimentazione generale del quadro qualora l'alimentatore debba alimentare diversi dispositivi, quali contattori, elettrovalvole, ecc, i quali necessiteranno di un altro trasformatore;

\*EVD mini/ice è un controllo da incorporare nel dispositivo finale, non usare per montaggio a muro;

\* DIN VDE 0100: deve essere garantita la separazione protettiva tra i circuiti SELV e gli altri circuiti. I requisiti della norma DIN VDE 0100 devono essere rispettati. Per prevenire la violazione della separazione di protezione (tra i circuiti SELV e gli altri circuiti) è necessario provvedere ad un fissaggio aggiuntivo vicino alle terminazioni. Questo fissaggio aggiuntivo deve serrare l'isolante e non i conduttori".

## 2.5 Copia parametri con chiave di programmazione



- La copia parametri deve avvenire con driver NON alimentato;
- vedere anche il foglio istruzioni della chiave di programmazione, cod. +050003930.

#### Procedura:

- A. Aprire lo sportellino della chiave con un cacciavite;
- **B.** Impostare i microinterruttori in base all'operazione:
  - UPLOAD: 2 microinterruttori = OFF;
  - DOWNLOAD: microinterruttore 1 = OFF microinterruttore 2 = ON. (vedere f.i. cod. +050003930).





Fig. 2.1

#### EVD mini (24 V)



Attenzione: non usare il cacciavite per rimuovere il coperchio display, per non danneggiare la scheda.

Per rimuovere il coperchio display:

- 1 esercitare una pressione verso destra sul lato sinistro del coperchio e successivamente
- 2 sollevare il lato destro per estrarlo
- (3) Inserire la chiave nel connettore predisposto (3) per effettuare l'operazione di UPLOAD/DOWNLOAD



Fig. 2.m

### EVD mini (230 V)

Per rimuovere il coperchio display:

- 1 premere con un cacciavite sui punti indicati in figura per sganciare il coperchio superiore
- 2 sollevare il coperchio ed estrarlo
- Inserire la chiave nel connettore predisposto (3) per effettuare l'operazione di UPLOAD/DOWNLOAD



Fig. 2.n

#### **INTERFACCIA UTENTE** 3.

Nei modelli che lo prevedono, l'interfaccia utente è costituita dal display a due cifre e dalla tastiera, costituita da 3 tasti, che, premuti in modo singolo e combinato, permettono di effettuare tutte le operazioni di configurazione e programmazione del driver.

#### Modello senza display



 $(\mathbf{2})$ Led verde – presenza di alimentazione

#### Modello con display



#### Legenda

( <b>1</b>	)	Etichetta	parametri	(di	prima	messa	in	servizio
< -	/	Lucieua	pururretti	(01	printia	THC 550		201 1210

|--|

(3)	LED stato ingresso digitale start/stop regolazione

- lampeggio/spento = DI chiuso/aperto (\*)
- (4) Display a 2 cifre

(\*) con ingresso digitale chiuso il LED lampeggia e la regolazione è attivata.

Durante la prima messa in servizio, l'etichetta parametri indica il significato dei segmenti che appaiono nella prima cifra, corrispondenti ai tre parametri da configurare:

- A. GAS Type: tipo di refrigerante;
- B. Mode: modo di funzionamento:
- C. Super Heat: setpoint di surriscaldamento.

Vedere il capitolo "Messa in servizio".



A. Refrigerante



B. Modo di funzionamento C. Set point di surriscaldamento

#### **Tastiera** 3.1

Tasto	Descrizione
$\square$	incrementa/ diminuisce il valore del set point o di ogni
	altro parametro selezionato
UP DOWN	
	• al termine della procedura di prima messa in servizio,
PRG/Set	premuto per 2 s, permette di uscire e attivare la regolazione;
	• ingresso/uscita modo regolazione, con salvataggio dei
	parametri;
	reset allarme E8

Tab. 3.a

## 3.2 Display e visualizzazione

Durante il normale funzionamento il display a 2 cifre visualizza la misura del surriscaldamento e gli eventuali allarmi. In caso di posizionatore analogico visualizza l'ingresso 0...10 V con cifra decimale. L'intervallo di visualizzazione ammesso per il surriscaldamento è -5...55 K (-9...99 °F).

In generale, sono visualizzati i valori tra -99 e 999, nelle seguenti modalità:

- 1. i valori tra 0 e 10 sono visualizzati con il punto e la cifra decimale;
- 2. i valori maggiori di 99 sono visualizzati in 2 passi: prima la cifra delle centinaia, seguita da "H" - quindi le cifre delle decine e delle unità.
- 3. i valori minori di -9 sono visualizzati in 2 passi:
- prima il segno "-";
  - quindi le cifre delle decine e delle unità.



#### Modo programmazione 3.3

I parametri sono modificabili attraverso la tastiera frontale.

Attenzione: NON modificare i parametri del controllo, prima di aver completato la procedura guidata di prima messa in servizio, descritta al capitolo 4.

#### Modifica dei parametri Assistenza

I parametri Assistenza comprendono, oltre ai parametri per la configurazione dell'ingresso S1, quelli relativi all'indirizzo di rete, alla lettura delle sonde, alle protezioni e al posizionamento manuale. Vedere la tabella parametri.

Procedura:

- 1. premere contemporaneamente UP e DOWN per più di 5 s: appare il primo parametro: P1 = misura sonda S1;
- premere UP/ DOWN fino a raggiungere il parametro del quale si vuole modificare il valore;
- 3. premere PRG/ Set per visualizzare il valore;
- premere UP/ DOWN per modificare il valore; 4
- premere PRG/ Set per confermare e tornare al codice del parametro; 5
- ripetere i passi 2...5 per modificare altri parametri; 6.
- (durante la visualizzazione del codice del parametro) premere PRG/ Set per più di 2 s per uscire dalla procedura di modifica dei parametri.



Nota: se non è premuto alcun tasto, dopo circa 30 s il display torna automaticamente alla visualizzazione standard.

#### 3.4 **Ripristino parametri di fabbrica(default)**

E' possibile riportare il controllo ai parametri di fabbrica.

#### Procedura:

con il controllo in visualizzazione standard premere contemporaneamente i tre tasti. Dopo 5 secondi il display visualizza "rS". A questo punto si hanno a disposizione 10 secondi per confermare la procedura di reset parametri premendo PRG/SET per 3 s. Se non è premuto nessun tasto, scaduto il tempo la procedura è annullata. Al termine il controllo visualizza due trattini e quindi rimane in attesa dei parametri di prima messa in servizio.

## 4. MESSA IN SERVIZIO

## O Nota:

- Se il controllo non ha display, vedere il cap. "Collegamento in rete";
  - la sonda di pressione di default è la sonda raziometrica, con limiti di misura -1...9,3 barg;
- tener conto dell'unità di misura (K/°F) nell'impostazione del set point di surriscaldamento. Per il cambio dell'unità di misura vedere il cap. "Funzioni".

## 4.1 Procedura di prima messa in servizio

Una volta effettuati i collegamenti elettrici (vedere il capitolo installazione) e dopo aver collegato l'alimentazione, le operazioni da effettuare prima della messa in servizio del driver dipendono dal tipo di interfaccia usata, ma consistono in definitiva nell'impostazione di solo 3 parametri: refrigerante, modo di regolazione, set point surriscaldamento.

## Attenzione:

- finchè la procedura di prima messa in servizio non è completata, la regolazione non è attiva;
- (solo durante la prima messa in servizio) il cambio di refrigerante comporta il cambio del tipo di sonda di pressione raziometrica.

Alimentare il driver: il display si illumina e il driver si porta in attesa dei parametri di prima messa in servizio, indicati dalla barra del display:

- 1. Refrigerante (default=3: R404A);
- 2. Tipo di regolazione (default=1: banco frigo/cella canalizzati);
- 3. Setpoint di surriscaldamento (default= 11 K).

#### Procedura:



1. Il display visualizza la barra in alto: refrigerante (GAS Type)



2. Premere PRG/ Set: appare il valore del refrigerante



3. Premere UP/DOWN per modificare il valore



4. Premere PRG/Set per salvare e tornare al codice (barra in alto) del parametro refrigerante



- 5. Premere DOWN per passare al parametro successivo: Modo di funzionamento (Mode), indicato dalla barra mediana.
- 6. Ripetere i passi 2.4 per impostare le regolazioni di surriscaldamento 1.7 o di bypass 8.9;



7. Premere DOWN per passare al parametro successivo. Nel caso del setpoint di surriscaldamento, appare la barra inferiore. Impostare il set point di surriscaldamento;



8. Nel caso di regolazione di bypass di pressione, appare il parametro \_P. Impostare il set point di pressione di bypass.



9. Nel caso di regolazione di bypass di temperatura, appare il parametro \_t. Impostare il set point di temperatura di bypass.



10. Premere PRG/ Set per 2 s per salvare le impostazioni, uscire dal modo programmazione e attivare la regolazione. Il display torna alla visualizzazione standard.

### 4.2 Parametri di prima configurazione

**Attenzione:** SOLO DURANTE LA PRIMA MESSA IN SERVIZIO il cambio di refrigerante comporta il cambio del valore del parametro sonda raziometrica; se non specificato in tabella la sonda raziometrica è di tipo (-1...9.3 barg).

#### Refrigerante

Para	ametro/ descrizio	ne				Def.
<u> </u>	Τ					3 =
Gas	Type = retrigerant	e				R404A
0 =	Personalizzato					
1	R22	15	R422D	29	R455A (-112.8 barg)	
2	R134a	16	R413A	30	R170 (017.3 barg)	
3	R404A	17	R422A	31	R442A (-112.8 barg)	
4	R407C	18	R423A	32	R447A (-112.8 barg)	
5	R410A	19	R407A	33	R448A	
6	R507A	20	R427A	34	R449A	
7	R290	21	R245FA	35	R450A (-14.2 barg)	
8	R600(-14.2 barg)	22	R407F	36	R452A (-112.8 barg)	
9	R600a (-14.2 barg)	23	R32 (017.3 barg)	37	R508B (-14.2 barg)	
10	R717	24	HTR01	38	R452B	
11	R744 (045 barg)	25	HTR02	39	R513A (-14.2 barg)	
12	R728	26	R23	40	R454B	
13	R1270	27	R1234yf	41	R458A	
14	R417A	28	R1234ze (-14.2 barg)			

**Nota:** nel caso il gas refrigerante non sia fra quelli selezionabili al parametro "GAS Type=refrigerante":

- 1. impostare qualunque refrigerante (per es. R404);
- 2. selezionare il tipo di regolazione principale, il set point di surriscaldamento e terminare la procedura di prima messa in servizio;
- utilizzare il programma VPM (Visual Parameter Manager, vedere il capitolo "Collegamanto in rete") e impostare il tipo di refrigerante: "0=personalizzato" e i parametri "Rugiada a...f alto/basso" che definiscono il refrigerante;
- 4. far partire la regolazione, per esempio chiudendo il contatto dell'ingresso digitale che dà il consenso.

#### Modo di funzionamento

Mode = Modo di funzionamento				
1	Banco frigo/ cella canalizzati	frigo/cella		
2	Condizionatore/ chiller con scambiatore a piastre	Canalizzati		
3	Condizionatore/ chiller con scambiatore a fascio tubiero			
4	Condizionatore/ chiller con scambiatore a batteria alettata			
5	Posizionatore analogico			
6	Regolazione surriscaldamento con 2 sonde di temperatura			
7	Banco frigo/celle CO2 (R744) sub-critica			
8	Bypass gas caldo in pressione			
9	Bypass gas caldo in temperatura			
		1		

## Set point

**Nota:** tener conto dell'unità di misura (K/°F) nell'impostazione del set point di surriscaldamento.

Set point surriscaldamento	11 K(20°F)
Set point bypass di pressione	3 bar
Setpoint bypass di temperatura	10 °C

### 5.1 Regolazione

EVD mini è un controllore di surriscaldamento e può essere utilizzato come posizionatore analogico. Il tipo di macchina frigorifera è selezionabile col parametro "Modo di funzionamento".

Ра	rametro/ descrizione	Def.					
Mo	pde = Modo di funzionamento	1 = Banco					
1	1  Banco frigo/ cella canalizzati						
2	Condizionatore/ chiller con scambiatore a piastre	canalizzati					
3	Condizionatore/ chiller con scambiatore a fascio tubiero						
4	Condizionatore/ chiller con scambiatore a batteria alettata						
5	Posizionatore analogico (010 V)						
6	Regolazione surriscaldamento con 2 sonde di temperatura						
7	Banco frigo/celle CO2 sub-critica						
8	Bypass gas caldo in pressione						
9	Bypass gas caldo in temperatura						

Tab. 5.a

In base all'impostazione del modo di funzionamento, il driver imposta automaticamente una serie di parametri di regolazione.

Modo di funzionamento	PID: gua- dagno propor- zionale	PID: tempo integrale	Setpoint surriscal- damento	Prote Lov	vSH	Protezione LOP Protezione MOP		Bypass pressione: setpoint (bar)	Bypass tem- peratura: setpoint (°C)		
				Soglia	Tempo integrale	Soglia	Tempo integrale	Soglia	Tempo integrale	-	-
1 Banco frigo/ cella canalizzati	15	150	11	5	15	-50	Ō	50	20	-	-
2 Condizionatore/chiller con scambiato- re a piastre	3	40	6	2	2,5	-50	4	50	10	-	-
3 Condizionatore/chiller con scambiato- re a fascio tubiero	5	60	6	2	2,5	-50	4	50	10	-	-
4 Condizionatore/chiller con scambiato- re a batteria alettata	10	100	6	2	10	-50	10	50	20	-	-
5 Posizionatore analogico (010 V)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Regolazione surriscaldamento con 2 sonde di temperatura	15	150	11	5	15	-50	0	50	20	-	-
7 Banco frigo/celle CO2 sub-critica	20	400	13	7	15	-50	0	50	20	-	-
8 Bypass gas caldo in pressione	20	200	-	-	-	-	-	-	-	3	-
9 Bypass gas caldo in temperatura	15	150	-	-	-	-	-	-	-	-	10

Tab. 5.b

#### Controllo di surriscaldamento

Scopo principale della valvola elettronica è assicurare che la quantità di refrigerante che passa attraverso l'ugello sia corrispondente alla portata richiesta dal compressore. In questo modo il processo di evaporazione si completa nella lunghezza totale dell'evaporatore e non rimane nessuna parte di refrigerante liquido all'uscita (quindi nel ramo che porta al compressore). Il liquido infatti, essendo incomprimibile, può causare danni al compressore fino alla rottura, che può avvenire nel caso in cui una quantità ingente di liquido refrigerante dovesse arrivare al compressore e la situazione dovesse protrarsi nel tempo.

#### Regolazione del surriscaldamento

Il parametro sul quale viene eseguita la regolazione della valvola elettronica è il surriscaldamento che dà l'effettiva misura della presenza o meno di liquido alla fine dell'evaporatore. Il surriscaldamento è calcolato come differenza tra: temperatura del gas surriscaldato (misurata tramite una sonda di temperatura posta alla fine dell'evaporatore) e temperatura satura di evaporazione (calcolata a partire dalla misura di un trasduttore di pressione posto alla fine dell'evaporatore e utilizzando le curve di conversione Tsat(P) di ogni refrigerante)

Surriscaldamento = Temperatura Gas surriscaldato<sup>(\*)</sup> – Temperatura satura di evaporazione

(\*) in aspirazione

Se il surriscaldamento è elevato significa che il processo di evaporazione si conclude ben prima della fine dell'evaporatore e la portata di refrigerante che passa attraverso la valvola è insufficiente. Questo provoca una riduzione di resa frigorifera dovuta ad un mancato sfruttamento di parte dell'evaporatore. Si deve quindi incrementare l'apertura della valvola. Viceversa se il surriscaldamento è ridotto significa che il processo di evaporazione non si conclude alla fine dell'evaporatore ed una certa quantità di liquido sarà ancora presente in ingresso al compressore. Si deve pertanto diminuire l'apertura della valvola. Il campo di lavoro del surriscaldamento è limitato inferiormente: in caso di portata eccessiva attraverso la valvola il surriscaldamento misurato sarà prossimo a 0 K. Questo equivale alla presenza di liquido anche se non è possibile quantificare la sua effettiva percentuale nei confronti del gas. Risulta quindi uno stato di pericolo indeterminato per il compressore e deve pertanto essere evitato. Peraltro un elevato surriscaldamento corrisponde come accennato ad una insufficiente portata di refrigerante.

Il surriscaldamento deve quindi essere sempre maggiore di 0 K ed assumere il minimo valore stabile consentito dal sistema valvolamacchina. Un basso surriscaldamento infatti corrisponde ad una situazione di probabile instabilità data dall'avvicinarsi del processo turbolento dell'evaporazione al punto di misura delle sonde.

Il controllo della valvola di espansione deve pertanto lavorare con estrema precisione e capacità di reazione nell'intorno del setpoint del surriscaldamento il quale sarà quasi sempre variabile nell'intervallo 3...14 K. Valori del set point al di fuori di questo intervallo sono poco frequenti e legati ad applicazioni particolari.



#### Legenda

-			
CP	compressore	EEV	valvola di espansione elettronica
С	condensatore	V	valvola solenoide
L	ricevitore liquido	E	evaporatore
F	filtro deidratatore	Ρ	sonda (trasduttore) di pressione
S	spia liguido	Т	sonda di temperatura

Per i collegamenti elettrici vedere il cap. "Descrizione del cablaggio".

#### Parametri PID

La regolazione del surriscaldamento avviene attraverso un controllo di tipo PID. Il controllo è calcolato come somma di contributi separati: proporzionale e integrale.

- · l'azione proporzionale apre o chiude la valvola proporzionalmente alla variazione del surriscaldamento. Quindi maggiore è il valore di K (guadagno proporzionale) maggiore sarà la velocità di risposta della valvola. L'azione proporzionale non tiene conto del set point del surriscaldamento ma ne segue esclusivamente le variazioni. Quindi se il surriscaldamento non varia sensibilmente la valvola rimarrà pressochè ferma e non sarà garantito il raggiungimento del set point.
- l'azione integrale è legata al tempo e fa muovere la valvola in proporzione alla distanza del surriscaldamento dal set point. Maggiore è la distanza, più intensa sarà l'azione integrale; inoltre minore è il valore di Ti (tempo integrale), più energica sarà l'azione. Il tempo integrale rappresenta in sintesi l'intensità della reazione della valvola in particolare quando il surriscaldamento è lontano dal set point.

Si consiglia di fare riferimento alla "Guida al sistema EEV" +030220810 per approfondimenti riguardo la taratura della regolazione PID.

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
Superheat	Set point surriscaldamento	11(20)	LowSH:	55 (99)	K(°F)
			soglia		
CP	PID: guadagno proporzionale	15	0	800	-
ti	PID: tempo integrale	150	0	999	S

✔ Nota: selezionando il Modo di funzionamento verranno automaticamente impostati i valori della regolazione PID suggeriti da Carel per ogni applicazione;

#### Parametri di controllo delle funzioni di protezione

Vedere il capitolo "Protezioni".

#### 5.2 Posizionatore analogico (0...10 Vdc)

La valvola verrà posizionata linearmente a seconda del "Valore ingresso 0...10 V" per posizionamento analogico valvola letto da ingresso S2. Non c'è alcuna regolazione PID né alcuna protezione (LowSH, LOP, MOP) e nessuna procedura di sblocco valvola. L'apertura dell'ingresso digitale DI determina l'arresto della regolazione, con relativa chiusura forzata della valvola ed il passaggio allo stato di stand-by.

CAREL



EV Valvola elettronica A Apertura valvola

Per i collegamenti elettrici vedere il cap. 2: "Descrizione dei morsetti".

Attenzione: non saranno effettuate le procedure di preposizionamento e ri-posizionamento. Il posizionamento manuale può essere comunque abilitato a regolazione attiva o in stand-by.

#### 5.3 **Regolazione surriscaldamento con 2** sonde di temperatura

Di seguito lo schema funzionale. Questa regolazione deve essere usata con cautela, per la minore precisione della sonda di temperatura rispetto alla sonda che misura la pressione satura di evaporazione.

Parametro/ descrizione	Def.
Mode = Modo di funzionamento	
6 = Regolazione surriscaldamento con 2 sonde di	1 = Banco frigo/
temperatura	cella canalizzati



Leg	jenda:		
CP	Compressore	V	Valvola solenoide
С	Condensatore	S	Spia liquido
L	Ricevitore di liquido	ΕV	Valvola elettronica
F	Filtro deidratatore	Е	Evaporatore
Т	Sonda di temperatura	S1	Sonda temperatura di evaporazione
S2	Sonda temperatura di aspirazione		

#### Per i collegamenti elettrici vedere il cap. 2: "Descrizione dei morsetti".

Par.		Descrizione	Def	Min	Max	U.M.
Superl	neat	Set point surriscaldamento	11(20)	LowSH:	55(99)	К
				soglia		
CP		PID: guadagno proporzionale	15	0	800	-
ti		PID: tempo integrale	150	0	999	S

### 5.4 Regolazioni speciali

#### By-pass di gas caldo in pressione

La regolazione è utilizzabile come controllo di capacità frigorifera. Nel caso di mancata richiesta dal circuito B, la pressione all'ingresso del compressore diminuisce e la valvola di by-pass apre per far passare una maggiore quantità di gas caldo e diminuire la resa del circuito.



#### Fig. 5.d

#### Legenda

CP	compressore	V1	valvola solenoide
С	condensatore	V2	valvola di espansione termostatica
L	ricevitore liquido	EV	valvola elettronica
F	filtro deidratatore	E	evaporatore
S	spia liquido		

## Per i collegamenti elettrici vedere il paragrafo "Schema generale di collegamento".

Si tratta di una regolazione PID senza alcuna protezione (LowSH, LOP, MOP, vedere il capitolo protezioni), senza alcuna procedura di sblocco valvola e senza alcuna regolazione ausiliaria. La regolazione è effettuata sulla sonda di pressione di bypass gas caldo letta da ingresso S1 con un setpoint a parametro, "Setpoint pressione by-pass di gas caldo".

La regolazione è inversa, all'aumentare della pressione la valvola chiude e viceversa.

Par.	Descrizione	Def	Min	Max	U.M.
_P	Set point pressione hot gas	3	-20(290)	200(2900)	bar(psig)
	bypass				
CP	PID: guadagno proporzionale	15	0	800	-
ti	PID: tempo integrale	150	0	999	S

#### By-pass di gas caldo in temperatura

La regolazione è utilizzabile come controllo di capacità frigorifera. Nel caso di un banco frigo, se la sonda di temperatura ambiente rileva un aumento di temperatura, deve aumentare anche la capacità frigorifera, quindi la valvola deve chiudere.



Legenda

-			
CP	compressore	V1	valvola solenoide
С	condensatore	V2	valvola di espansione termostatica
L	ricevitore liquido	EV	valvola elettronica
F	filtro deidratatore	E	evaporatore
S	spia liquido		

## Per i collegamenti elettrici vedere il paragrafo "Schema generale di collegamento".

Si tratta di una regolazione PID senza alcuna protezione (LowSH, LOP, MOP, vedere il capitolo protezioni), senza alcuna procedura di sblocco valvola e senza alcuna regolazione ausiliaria. La regolazione è effettuata sulla sonda di temperatura di bypass gas caldo letta da ingresso S2 con un set point a parametro, "set point temperatura by-pass di gas caldo". La regolazione è inversa, all'aumentare della temperatura la valvola chiude.

Par.	Descrizione	Def	Min	Max	U.M.
_t	Set point temperatura hot gas	10	-85(-121)	200(392)	°C(°F)
	bypass				
CP	PID: guadagno proporzionale	15	0	800	-
ti	PID: tempo integrale	150	0	999	s

## 5.5 Regolazione speciale: smooth lines

Nota: il parametro Smooth\_line è accessibile solo da supervisione.

La funzione smooth lines consente di ottimizzare la capacità dell'evaporatore in base alla reale richiesta di raffreddamento consentendo una regolazione più efficace e stabile. La funzione elimina completamente la tradizionale regolazione on/off, modula la temperatura interna esclusivamente con l'utilizzo della valvola elettronica, regolando il setpoint di surriscaldamento attraverso un'accurata regolazione PI in base alla effettiva temperatura di regolazione.

Il controllo master (collegato in seriale a EVD mini), attraverso una gestione dinamica del parametro Smooth\_line, modifica il setpoint di surriscaldamento per la gestione della valvola elettronica facendolo variare tra un minimo (SH\_SET) ed un massimo (SH\_SET+Smooth\_line): in questo modo si va ad agire direttamente sul controllo PID che modifica la posizione della valvola. Questo può risultare utile quando la temperatura di regolazione del controllo si avvicina al set point; agendo sul parametro Smooth\_line si impedisce alla valvola di chiudere riducendo la capacità frigorifera dell'evaporatore.

Per poter utilizzare questa funzione è necessario configurare l'ingresso digitale come BACKUP. Agendo sul parametro Smooth\_line è possibile modificare il setpoint di regolazione istantaneamente.

Nel caso di perdita della connessione di rete il parametro Smooth\_line è resettato in modo da consentire il ripristino della normale regolazione (START/ STOP da ingresso digitale e SH\_SET per Setpoint di surriscaldamento). Gli effetti principali sono:

- eliminazione della pendolazione delle temperature e del surriscaldamento dovuta al raggiungimento del set point;
- stabilità di regolazione delle temperature e del surriscaldamento;
- massimizzazione del risparmio energetico dovuto alla stabilizzazione del carico.

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
di	Configurazione DI	1	1	2	-
	1=start/stop				
	2=backup regolazione				
Smooth_line	A: offset setpoint di riscalda-	0	-99(-55)	99(55)	K/°F
	mento per smooth line				



#### Legenda

SH set	Set point surriscaldamento	t	tempo
Temp.set	Setpoint di temperatura		

Nota: la regolazione di temperatura in base al relativo set point è a carico del controllo master, mentre il controllo di surriscaldamento è a carico di EVD mini.

### 5.6 Parametri di controllo delle funzioni di protezione

Vedere il capitolo "Protezioni".

### 5.7 Parametri assistenza

Gli altri parametri di configurazione, da impostare eventualmente prima della messa in servizio del controllo, riguardano:

- il tipo di sonda di pressione raziometrica/temperatura;
- l'indirizzo seriale per la connessione in rete;
- il tipo di unità di misura;
- l'abilitazione al cambio del tipo di regolazione (Mode);
- il numero di passi (480/960) di regolazione della posizione della valvola.

#### Tipo sonda pressione/temperatura (par. S1)

S1 permette di selezionare il tipo di sonda di pressione raziometrica o di temperatura NTC.

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
S1	Tipo sonda S1	3	1	11	-
	1 = -14.2 barg				
	2 = 0.49.3 barg				
	3 = -19.3 barg				
	4 = 017.3 barg				
	5 = 0.8534.2 barg				
	6 = 034.5 barg				
	7 = 045 barg				
	8 = -112.8 barg				
	9 = 020.7 barg				
	10 = 1.8643.0 barg				
	11 = NTC (-50105°C)				
	12 = Raziometrico (OUT=05V) 060 barg				
	13 = Raziometrico (OUT=05V) 090 barg				
	14 = Sonda pressione remota da RS485				

## 0

#### Indirizzo di rete (par. n1)

Vedere il cap. "Collegamento in rete".

#### Unità di misura (par. Si)

- E' possibile definire il sistema di unità di misura adottato dal driver:
- S.I. (°C, K, barg);
- Imperiale (°F, psig).

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
Si	Unità di misura	1	1	2	-
	1=°C/K/barg - 2=°F/psig				

**Nota:** l'unità di misura K/°F è relativa ai gradi Kelvin o Fahrenheit adottati per la misura del surriscaldamento e dei parametri ad esso relativi.

Cambiando il sistema di unità di misura, tutti i valori dei parametri presenti nel driver e tutte le misure delle sonde verranno ricalcolati. Ciò significa che al cambio di sistema di misura la regolazione rimane inalterata.

**Esempio 1:** Leggendo una pressione di 20 barg questa verrà immediatamente convertita al valore corrispondente di 290 psig.

**Esempio 2:** Il parametro "setpoint surriscaldamento" impostato a 10 K verrà immediatamente convertito al valore corrispondente di 18 °F.

#### Accesso a parametro mode (par. IA)

Al fine di evitare l'involontaria modifica della modalità di funzionamento, è possibile disabilitare l'accesso al parametro relativo (mode = modalità di funzionamento).

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
IA	Abilitazione modifica modo di	0	0	1	-
	funzionamento				
	0/1 = si/ no				

#### Numero passi regolazione (par. U3)

Numero passi totali tra posizione della valvola completamente chiusa e completamente aperta

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
U3	Numero passi regolazione valvola	1	1	2	-
	1 / 2 = 480/960 step				

#### Ingresso digitale

La funzione dell'ingresso digitale può essere impostata da parametro:

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
di	Configurazione DI	1	1	2	-
	1=Start/Stop regolazione;				
	2=Backup regolazione				

#### Start/Stop regolazione:

- ingresso digitale chiuso: regolazione attivata;
- ingresso digitale aperto: driver in stand-by (vedere il paragrafo "Stati di regolazione");



**Backup regolazione**: se connesso in rete, nel caso di interruzione della comunicazione, il driver verifica lo stato dell'ingresso digitale per determinare lo stato di regolazione attivata o in stand-by.

**Vota:** è possibile impostare il limite massimo e minimo per l'allarme della sonda di pressione. Vedere la tabella parametri.

## 6. PROTEZIONI

Sono regolazioni aggiuntive attivate in particolari situazioni di anomalia potenzialmente pericolose per la macchina che si sta regolando. Hanno azione di tipo integrale che quindi si incrementa man mano che ci si allontana dalla relativa soglia di intervento. Possono sommarsi o sovrapporsi (inibendola) alla normale regolazione PID del surriscaldamento. La gestione separata rispetto al PID permette di tarare i parametri separatamente, consentendo per esempio una regolazione normalmente poco reattiva che viene resa molto più rapida in caso di superamento dei limiti di intervento di una delle protezioni.

## 6.1 Protezioni

Le protezioni sono 3:

- LowSH, basso surriscaldamento;
- LOP, bassa temperatura di evaporazione;
- MOP, alta temperatura di evaporazione;

Le protezioni sono caratterizzate principalmente da:

- soglia di intervento: dipendente dalle condizioni di lavoro dell'unità regolata: impostata automaticamente in base al tipo di regolazione principale;
- tempo integrale, che ne determina l'intensità (se impostato a 0 disabilita la protezione): impostato automaticamente in base al tipo di regolazione principale;
- allarme, con soglia di intervento (la stessa della protezione) e ritardo di intervento.

**Nota:** la segnalazione di allarme è indipendente dall'effettiva efficacia della protezione, ed indica solo il superamento della relativa soglia. Se una protezione è disabilitata (tempo integrale nullo) viene disabilitata anche la segnalazione del relativo allarme.

Ogni protezione è influenzata dal parametro guadagno proporzionale (CP) della regolazione PID del surriscaldamento. Maggiore è il valore di CP più intensa sarà la reazione della protezione.

#### Caratteristiche delle protezioni

Protezione	Reazione	Ripristino	
LowSH	Energica chiusura	Immediato	
LOP	Energica apertura	Immediato	
MOP	Moderata chiusura	Controllato	
			Tab. 6.a

Reazione: descrizione sommaria del tipo di intervento nella regolazione della valvola.

**Ripristino:** descrizione sommaria del tipo di ripristino dalla protezione. Avviene in maniera controllata per evitare oscillazioni attorno alla soglia di intervento o il ripresentarsi immediato della condizione di protezione.

**Nota:** tutti gli allarmi sono generati dopo un ritardo fisso, come in tabella:

Protezione	Ritardo (s)
LowSH	300
LOP	300
MOP	600

#### LowSH (basso surriscaldamento)

La protezione interviene al fine di evitare che valori troppo bassi di surriscaldamento possano comportare ritorni di liquido al compressore.

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
C1	Protezione LowSH: soglia	5(9)	-5(-9)	Set point	K(°F)
				surr.	
C2	Protezione LowSH: tempo integrale	15	0	800	S

Quando il surriscaldamento scende al di sotto della soglia il sistema entra nello stato di basso surriscaldamento e viene aumentata l'intensità di chiusura della valvola: più il surriscaldamento scende rispetto alla soglia, maggiore sarà l'intensità di chiusura della valvola. La soglia LowSH deve essere inferiore o uguale al set point del surriscaldamento. Il tempo integrale di basso surriscaldamento indica l'intensità della reazione: più è basso maggiore sara l'intensità della reazione.

#### ll tempo integrale è impostato automaticamente in base al modo di funzionamento.



Legenda:

SH	Surriscaldamento	A	Allarme
Low_SH_TH	Soglia protezione Low_SH	D	Ritardo allarme
Low_SH	Protezione Low_SH	t	Tempo
В	Ripristino automatico allarme		

#### LOP (bassa pressione di evaporazione)

#### LOP= Low Operating Pressure

La soglia per la protezione LOP è inserita come valore di temperatura di evaporazione satura per confrontarlo facilmente con i dati tecnici dei produttori di compressori. La protezione interviene al fine di evitare che valori troppo bassi della temperatura di evaporazione comportino la fermata del compressore per intervento del pressostato di bassa pressione. La protezione è molto utile in macchine con compressore a bordo (in particolare se multistadio) dove ad ogni accensione o eventuale aumento di potenzialità la temperatura di evaporazione tende repentinamente a valori bassi. Quando la temperatura di evaporazione scende sotto alla soglia di bassa temperatura di evaporazione il sistema entra nello stato di LOP e viene aumentata l'intensità di apertura della valvola. Più la temperatura scende sotto alla soglia maggiore sarà l'intensità di apertura della valvola. Il tempo integrale indica l'intensità dell'azione: più è basso maggiore sarà l'intensità.

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
C3	Protezione LOP: soglia	-50	-85	Protezione	C(°F)
		(-58)	(-121)	MOP: soglia	
<u>C</u> 4	Protezione I OP: tempo integrale	0	0	800	S

## Il tempo integrale è impostato automaticamente in base al modo di funzionamento.

Note:

- la soglia LOP deve essere inferiore alla temperatura di evaporazione nominale della macchina, altrimenti interverrebbe a sproposito, e superiore alla taratura del pressostato di bassa pressione, altrimenti risulterebbe inutile. In prima approssimazione può essere impostato un valore esattamente a metà tra i due limiti indicati;
- la protezione risulta inutile in sistemi canalizzati (banchi frigo) dove l'evaporazione viene mantenuta costante e lo stato della singola valvola elettronica non influenza il valore della pressione;
- l'allarme LOP può essere utilizzato come allarme perdita refrigerante dal circuito. Una perdita di refrigerante comporta infatti un anomalo abbassamento della temperatura di evaporazione di lavoro proporzionale, per rapidità ed entità, alla quantità di refrigerante fuoriuscito.



Legenda:

T_EVAP	Temperatura evaporazione	D	Ritardo allarme
LOP_TH	Soglia protezione bassa tempe-	ALARM	Allarme
	ratura di evaporazione		
LOP	Protezione LOP	t	Tempo
В	Ripristino automatico allarme		

#### MOP (alta pressione di evaporazione)

MOP= Maximum Operating Pressure.

La soglia per la protezione MOP è inserita come valore di temperatura satura per confrontarlo facilmente con i dati tecnici dei produttori di compressori. La protezione interviene al fine di evitare che valori troppo alti della temperatura di evaporazione comportino un eccessivo carico di lavoro per il compressore con conseguente surriscaldamento del motore e possibile intervento della protezione termica. La protezione è molto utile in macchine con compressore a bordo in caso di partenza con elevato carico frigorifero da smaltire o soggette a repentine variazioni del carico. La protezione risulta utile anche in sistemi canalizzati (banchi frigo) perché permette di abilitare contemporaneamente tutte le utenze senza causare problemi di alta pressione per i compressori. Per poter ridurre la temperatura di evaporazione è necessario intervenire riducendo la resa della macchina frigorifera. Questo è possibile chiudendo la valvola elettronica in maniera controllata, il che implica l'abbandono della regolazione del surriscaldamento, ed un aumento dello stesso. La protezione avrà quindi una reazione moderata che tende a limitare l'aumento della temperatura di evaporazione tenendola sotto la soglia di intervento cercando di far aumentare il meno possibile il surriscaldamento. Il ripristino delle normali condizioni di lavoro non sarà quindi dato dall'intervento della protezione ma dalla riduzione del carico frigorifero richiesto che ha causato l'aumento della temperatura. Si rimarrà pertanto nelle condizioni migliori di funzionamento (poco sotto la soglia) fino a che le condizioni di carico non cambiano.

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
C5	Protezione MOP: soglia	50	Protezione LOP:	200	C(°F)
		(122)	soglia	(392)	
C6	Protezione MOP: tempo	20	0	800	s
	integrale				

## ll tempo integrale è impostato automaticamente in base al modo di funzionamento.

CAREL

Quando la temperatura di evaporazione sale sopra la soglia MOP, il sistema entra nello stato di MOP, viene interrotta la regolazione del surriscaldamento per permettere il controllo della pressione e la valvola si chiude lentamente cercando di limitare la temperatura di evaporazione. Essendo integrale, l'azione dipende direttamente dalla differenza tra la temperatura di evaporazione e la soglia di attivazione. Più la temperatura di evaporazione sale rispetto alla soglia MOP, maggiore sarà l'intensità di chiusura della valvola. Il tempo integrale indica l'intensità dell'azione: più è basso maggiore sarà l'intensità.



#### Legenda:

T_EVAP	Temperatura evaporazione	MOP_TH	Soglia MOP
PID	Controllo PID di surriscalda-	ALARM	Allarme
	mento		
MOP	Protezione MOP	t	Tempo
D	Ritardo allarme		

Attenzione: la soglia MOP deve essere superiore alla temperatura di evaporazione nominale della macchina, altrimenti interverrebbe a sproposito. La soglia MOP è spesso fornita dal costruttore del compressore. Di solito è compresa tra 10 °C e 15 °C.

Nel caso in cui la chiusura della valvola provochi anche un eccessivo innalzamento della temperatura di aspirazione (S2) sopra la soglia impostabile a parametro (C7), la valvola verrà aperta gradualmente per evitare il surriscaldamento degli avvolgimenti del compressore in attesa di una riduzione del carico frigorifero. Se la protezione MOP è disattivata ponendo a zero il tempo integrale, non interviene nemmeno il controllo sulla massima temperatura di aspirazione.

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
C7	Protezione MOP: soglia di inibizione	30	-85	200	°C (°F)
	_	(86)	(-121)	(392)	

Alla fine della protezione MOP il controllo del surriscaldamento riprende in maniera controllata per evitare che la temperatura di evaporazione salga nuovamente oltre la soglia.

## 7. TABELLA PARAMETRI

Par.	Descrizione			Min.	Max.	U.M.	Tipo	Carel	Modbus <sup>®</sup>	R/W	Note
BASE (	PRIMA CONFIGURAZIONE)										
GAS	Refrigerante		3	1	41	-	-	12	139	R/W	
Type	1 R22 15 R422D 24	9 R455A (-112.8 barg)									
	2 R134a 16 R413A 30	0 R170 (017.3 barg)									
	<u>3 R404A 17 R422A 3</u>	1 R442A (-112.8 barg)									
	4 R40/C 18 R423A 3.	2  R44/A (-112.8 barg)									
	5 K410A 19 K407A 3.	3 R448A									
	0         KSU/A         20         K42/A         54           7         P200         21         P245EA         23	4 R449A 5 P450A (1, 4.2 bara)									
	8 R600(-1 4 2 barg) 22 R407E 30	6 R452A (-14.2 barg)									
	9 R600a (-1 4 2 barg) 23 R32 (0 17 3 barg) 3	7 R508B (-1 4 2 barg)									
	10 R717 24 HTR01 3	8 R452B									
	11 R744 (045 barg) 25 HTR02 34	9 R513A (-14.2 barg)									
	12 R728 26 R23 4	0 R454B									
	13 R1270 27 R1234yf 4	1 R458A									
	14 R417A 28 R1234ze (-14.2 barg)										
Mode	Modo di funzionamento		1	1	9	-		13	140	R/W	
					_						
	1 Banco frigo / cella canalizzati										
	2 Condizionatore / chiller con scambiatore a pias	tre									
	3 Condizionatore / chiller con scambiatore a fasc	io tubiero									
	4 Condizionatore / chiller con scambiatore a batteria	a alettata									
	5 Posizionatore analogico (010 V)										
	6 Regolazione surriscaldamento con 2 sonde di t	emperatura									
	7 Banco frigo/cella CO2 (R744) sub-critica										
	8 By pass di gas caldo in pressione										
	9 By pass di gas caldo in temperatura										
Super	Setpoint surriscaldamento		11	Protezio-	55	K	Δ	10	9	R/M	
Juper			(20)		(00)		~	10	2	10.00	
Heat			(20)	ne Lowsh:	(99)	(°F)					
				soglia							
_P	Set point pressione hot gas bypass		3	-20 (-290)	200(2900)	barg	A	23	22	R/W	
						(psig)					
_t	Set point temperatura hot gas bypass		10	-85(-121)	200(392)	°C(°F)	Α	22	21	R/W	
ASSIST	TENZA										
P1	Misura sonda S1		-	-85	200	barg	Α	6	5	R	
				(-290)	(2900)	(nsia)			-		
DD	Misura conda S2		_	_85	200	(p3ig) °C(°E)/	Λ	7	6	P	
ΓZ			-	-05	(200)		A	/	0		
				(-121)	(392)	V		4			
tE	l'emperatura di evaporazione (convertita)		-	-85	200	°C	A	4	3	ГК	
-				(-121)	(392)	(°F)					
tS	Temperatura di aspirazione		-	-85	200	°C	A	3	2	R	
				(-121)	(392)	(°F)					
Po	Apertura valvola		-	0	100	%	Α	1	0	R	
CP	PID: guadagno proporzionale		15	0	800	-	A	11	10	R/W	
ti	PID: tempo integrale		150	0	999	s		17	144	R/W	
<u>(1</u>	Protezione LowSH: soglia		5(9)	-5	Set point	K	Δ	12	11	R/M	
CI	li lotezione eoworn. sogila		5(5)	(_0)	curr	(°E)	/\	12			
<u></u>	Drotoviono I ou CIII tomo o integrale		1.	(-9)	3011.	(1)	Δ.	1.7	12	DAV	
<u>C2</u>			15	0	000	S	A	15	12		
C3	Protezione LOP: soglia		-50(-	-85(-121)	Protezione	°C	A	14	13	R/W	
			58)		MOP: soglia	(*F)					
<u>C4</u>	Protezione LOP: tempo integrale		0	0	800	S	A	15	14	R/W	
C5	Protezione MOP: soglia		50	Protezio-	200	°C	Α	16	15	R/W	
			(122)	ne LOP:	(392)	(°F)					
			. ,	soglia							
C6	Protezione MOP: tempo integrale		20	0	800	S	A	17	16	R/W	
<u> </u>	Protezione MOP: soglia inibiziono		30	_25	200	°C	Δ	10	18	RVV/	
C/			(86)	(_121)	(302)	(°E)	/``	12	10	1.7.9.8	
<u> </u>	Coglia allarmo bassa tomporaturo di conironista a		(00)	(~1∠1) 0E	(372)	00	Λ	1.0	17	D / A /	
Cδ	sogna anarme bassa temperatura di aspirazione		-50	-85 (121)	200		A	١ŏ	17	FV VV	
			(-58)	(-121)	(392)	(아)				$\vdash$	
S1	Tipo sonda S1		3	1	11	-		14	141	R/W	
	Raziometrico (OUT=05V)										
	1 = -14.2 barg 8 = -112.8 barg										
	2 = 0.49.3 barg $9 = 020.7$ barg										
	3 = -19.3 barg $10 = 1.8643.0$ barg										
	$4 = 017.3 \text{ barg}$ $11 = \text{NTC} (-50105^{\circ}\text{C})$										
	5 = 0.8534.2 barg 12 = Raziometrico (OUT=0	05V) 060 barg									
	6 = 034.5 barg 13 = Raziometrico (OUT=0	)5V) 090 barg									
_	7 = 045 barg 14 = Sonda pressione rem	ota da RS485									
n1	Indirizzo di rete		99	1	99	-		10	137	R/W	
n2	Baud rate (bit/s)		2	0	17	-		20	147	R/W	
	0 4800, 2 stop bit, parity none 9 4800 1	stop bit, parity even						-			
	1 9600, 2 stop bit, parity none 1 94800, 1 stop bit, parity even 2 19200, 2 stop bit, parity none 11 9600, 1 stop bit, parity even 2 19200, 2 stop bit, parity none 11 19200, 1 stop bit, parity even										
	3 4800 1 stop bit, parity none 12 4800 7	stop bit parity odd									
	4 9600 1 stop bit, parity none 113 0600 7	stop bit parity odd									
	5 19200 1 stop bit, parity none 14 19200 3	stop bit parity odd									
	6 4800, 2 stop bit parity even 15 4800 1	stop bit, parity odd									
	7 9600, 2 stop bit, parity even 16 9600, 1	stop bit, parity odd									
	8 19200 2 stop bit, parity even 17 10200 1	stop bit parity odd									
	10 1.5200, 2.500 bit, panty even 1 117 119200, 1	stop on, parity out	L						L	<u> </u>	

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.	Tipo	Carel	Modbus®	R/W	Note
Si	Unità di misura 1=°C/K/barg ¦ 2=°F/psig	1	1	2	-	1	16	143	R/W	
IA	Abilitazione modifica modo di funzionamento $0/1 = si/no$	0	0	1	-	I	15	142	R/W	
U1	Abilitazione posizionamento manuale valvola $0/1 = no/si$	0	0	1	-	D	11	10	R/W	
U2	Posizione valvola manuale	0	0	999	step	I	7	134	R/W	
U3	Passi regolazione valvola: $1/2 = 480/960$ step	1	1	2	-	I	11	138	R/W	
U4	Apertura valvola in partenza (rapporto capacità evaporatore/valvola)	50	0	100	%	I	19	146	R/W	
Fr	Versione firmware	1.3	-	-	-	Α	9	8	R	
di	Configurazione DI	1	1	2	-	I	18	145	R/W	
	1=start/stop regolazione									
	2=backup regolazione									
rt	Riservato	1	1	1	-					
L1	Pressione S1: valore MINIMO di allarme	-1	-85	Pre s s ione	barg	Α	20	19	R/W	
			(-121)	S1: valore	(psig)					
				MAX di						
				allarme						
H1	Pressione S1: valore MASSIMO di allarme	9.3	Pressione	200 (392)	barg	А	21	20	R/W	
			S1: valore		(psig)					
			MIN di							
			allarme							
	·									Tab. 7.a

## 8. COLLEGAMENTO IN RETE

Tramite il collegamento in rete il driver può essere collegato a:

- un Computer, sul quale è installato il software VPM, per la configurazione dei parametri prima della messa in servizio;
- un controllo pCO, sul quale è installato il programma applicativo;
   un supervisore PlantVisor/PlantVisorPro, per il monitoraggio remoto e la rilevazione degli allarmi.

## 8.1 Configurazione seriale RS485

n1 assegna al controllo un indirizzo per il collegamento seriale ad un sistema di supervisione e/o teleassistenza.

Par.	Des	crizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
n1	Indi	rizzo di rete	99	1	99	-
n2	Baud	d rate (bit/s)	2	0	17	-
	0	4800, 2 stop bit, parity none				
	1	9600, 2 stop bit, parity none				
	2	19200, 2 stop bit, parity none				
	3	4800, 1 stop bit, parity none				
	4	9600, 1 stop bit, parity none				
	5	19200, 1 stop bit, parity none				
	6	4800, 2 stop bit, parity even				
	7	9600, 2 stop bit, parity even				
	8	19200, 2 stop bit, parity even				
	9	4800, 1 stop bit, parity even				
	10	9600, 1 stop bit, parity even				
	11	19200, 1 stop bit, parity even				
	12	4800, 2 stop bit, parity odd				
	13	9600, 2 stop bit, parity odd				
	14	19200, 2 stop bit, parity odd				
	15	4800, 1 stop bit, parity odd				
	16	9600, 1 stop bit, parity odd				
	17	19200, 1 stop bit, parity odd				1

**Attenzione:** tutti i controlli collegati in rete seriale dovranno avere gli stessi valori dei parametri di comunicazione.

# 8.2 Collegamento in rete per messa in servizio con PC

## Avvertenze:

- fissare adeguatamente il convertitore al fine di evitare disconnessioni;
- effettuare i cablaggi in assenza di alimentazione;
  tenere separati i cavi dell'interfaccia CVSTDUMOR0 da quelli di potenza (alimentazione);
- in conformità alle normative sulla compatibilità elettromagnetica, si utilizzi un cavo schermato adatto alla trasmissione dati RS485.

Il convertitore RS485 consente di collegare un computer, sul quale è installato il software VPM, ai driver EVD mini connessi in rete seriale, per la messa in servizio dei controlli collegati. Il sistema prevede un massimo di 99 unità con una lunghezza massima della rete di 500 m. Per la connessione sono richiesti gli accessori standard (convertitore RS485-USB cod. CAREL CVSTDUMOR0) e una resistenza di terminazione da 120  $\Omega$ da posizionare sui morsetti del primo e dell'ultimo controllo. Connettere il convertitore RS485 ai controlli ed effettuare il collegamento come in figura. Per l'assegnazione dell'indirizzo seriale vedere il parametro n1. Riferirsi al foglio istruzioni relativo al convertitore per ulteriori informazioni.



## 8.3 Visual parameter manager

Dal sito http://ksa.carel.com, seguire le seguenti indicazioni. Selezionare in sequenza:

- 1. "Software & Support"
- 2. "Configuration & Updating Softwares"
- 3. "Parametric Controller Software"
- 4. "Visual Parametric Manager"

Si apre una finestra con la possibilità di scaricare 2 file:

- 1. VPM\_setup\_X.Y.Z.W\_full.zip: programma completo;
- X.Y.Z.W\_VPM\_Devices\_Upgrade.zip: upgrade dei dispositivi supportati;

Se si tratta della prima installazione selezionare Setup full, per l'aggiornamento Upgrade. Il programma si installa automaticamente, lanciando l'eseguibile setup.exe.

**Nota:** nel caso si decida di effettuare l'installazione completa (Setup full), disinstallare eventuali versioni precedenti di VPM.

#### Programmazione

23

All'apertura del programma, viene richiesto di scegliere il dispositivo da configurare: EVD mini. Si apre la pagina Home in cui si può scegliere di creare un nuovo progetto o aprire un progetto esistente. Nel caso di primo utilizzo del programma scegliere nuovo progetto.

(A)	VPM		
-	Visual Parametes Manager		
Hone Device setup Setup summary Prepare custom	Select Parameter Lat source Select Parameter Lat source Device and Search for landy Family Hodal Pennare Colo Search for colo Search for colo	N N N N	
labat freesare			Welcome to Visual Parameter Manager



- A questo punto si può scegliere di:
- Accedere direttamente alla lista di parametri memorizzata in eeprom: selezionare "RS485";

Si lavora in tempo reale (modalità ON LINE), impostare in alto a destra l'indirizzo di rete 99 e scegliere la procedura guidata di riconoscimento della porta USB di comunicazione, quindi passare a "Device setup";



Fig. 8.c

 Selezionare il modello della gamma in base a versione Firmware e lista dei parametri di configurazione (EVDMINI0000E0X\_R\*.\*). Si lavora in modalità OFFLINE.

#### Menu

Sulle pagine indicate con 1) si può lavorare Online o Offline, su quelle indicate con 2) si lavora solo Online.



Fig. 8.d

Le operazioni che si possono eseguire nelle pagine indicate con 1) dipendono da questa prima scelta.

**Nota:** è possibile accedere all'Help on line del programma premendo F1.

Rif.	Descri	zione				
Home	Selezione modalità di	Online → RS485 (rear				
	lavoro	connector)				
		Offline → Device model				
	Online	Offline				
Device setup	Lettura istantanea dei	Premere Load per cari-				
	valori dei parametri del	care una lista parametri				
	controllo	.hex di progetto, modifi-				
		care e salvare un nuovo				
		progetto.				
Setup summary	Visualizza il default della lista parametri corrente					
Prepare custom setup	Vedere help on line.					
Update device	Selezione lista parametri	-				
	e successivo Upload nel					
	controllo					
Upload firmaware	Selezione firmware e	-				
	Upload					
Synoptic and graphs	Sinottico con posizione	-				
	sonde e valori di misura					
	delle sonde e del surriscal-					
	damento in tempo reale					
		Tab. 8 b				

## 8.4 Ripristino parametri di default

Per ripristinare nel controllo i valori dei parametri di default:

1. Stabilire la connessione tra Computer e driver tramite seriale RS485. I LED del convertitore USB/ RS485 lampeggeranno;



- 2. Selezionare "Update device" e:
  - a. Premere il tasto (A) per aprire il menu a tendina;
  - Selezionare la lista parametri relativa alla versione firmware del controllo: "EVDMINI\*\*\*.hex";
  - c. Premere "Update" per caricare i parametri della lista e subito dopo aggiornare i parametri del controllo ai valori di default.



3. Passare a "Device setup": il programma legge automaticamente i parametri di default presenti nel controllo.

# 8.5 Prima messa in servizio con copia diretta

1. Nella pagina Home selezionare RS485 (rear connector);



2. Passare a "Device setup";



 a. nella pagina "Rapid configuration" modificare i parametri "p\_GAS\_ TYPE" = refrigerante e "p\_SUPER\_MAIN\_REGULATION"= tipo di regolazione;



b. nella pagina "Configuration" modificare il parametro "p\_SH\_SET".



- Verificare se vi sono altri parametri da modificare (vedere il capitolo "Funzioni");
- 4. Infine dare il comando "Scrivi" per copiare i parametri nel controllo.



Fig. 8.k

## 8.6 Prima messa in servizio con file di configurazione

Nella pagina "Home" selezionare "Device model".



- La procedura di prima messa in servizio consiste di 3 passi:
- 1. Crezione del file di configurazione;
- 2. Copia del file di configurazione nel controllo;
- 3. Lettura file di configurazione del controllo.

#### Creazione file di configurazione

- 1. Selezionare la pagina "Device setup";
- 2. Modificare i parametri facendo doppio click come in figura:
  - a. nella pagina "Rapid configuration" sui parametri "p\_GAS\_TYPE" = refrigerante e "p\_SUPER\_MAIN\_REGULATION"= tipo di regolazione;
  - b. nella pagina "Configuration" sul parametro "p\_SH\_SET".

100	Main Conf.	Text Seath						U Dev
	Repid configuration Configuration							Fam
	Parameter	Description	Min	Mar	Read	Willen	C	E3 Cen
	#p_31_ALARM	Prote SI		1	0.	1 1		140
	# p_S2_ALARM	Probe 52		1.1		1		10.45
	#2 LOW SH ALARM	A: LovGH (lov sigerheat)	. 0	1		1 0		
- 1	MP.LOP.ALMIN	A: LOP dow evaporation temperature)		1		21		
- 1	MER. MOP_ALARM	A: NOP (high evaporation temperature)	0	1.8	0.	1 0		
- 8	Ma LOW SUCT ALARM	A: Low auction temperature	0	1.1		1 10		
	MIS EERICH ALAM	Engron danaged	0	1		1 0		
	MP.NET, ALAM	LMIenter				1 1		
	# P. BATTERY_ALARM	Discharged Battery pack.	.0	- 1	0.	1		
	Ma EMERGENCY CLOSING ALARM	Pover supply fallers		1		CI		
	# INCOMPLETE_CLOSING_ALARM	Energency closing not completed	0		0.	1 0		
	IN P REV POSITION PERCENT	A: Valve opening	.0	300	0	1 10		
	a ETY POSITION STEPS	A: Valve position	0	999	0	1 0		
510	THE SH LAST POWER PERCENT	A: Actual unit couling capacity		100				
1	Two 5H 5H	A: Superheat		55		1		
	THE SH SUCT TENE	A System temperature	-45	200				
	THE TH EVAP TITE	A: Evaporation temperature	-45	200				
	THE SH EVAP PRES	A: Evaporation pressure	-30	200		1		μ.
	IN ST VALUE	\$1 mile measurement	- 15	200		1		
	No. ST VALUE	\$2 to be new emert	-15	200				
	THE POSITIONING MODE WANT	d-bW post value		10		1 1 1		
	BER DOGNI STATUS	Dit data nut status		1				
	THE FIRST SPOTATE	Fermania varian		200		1		-
	THE NET ACCRESS	Secol LBM relayed address	1	99	1			
	100 A 54 597	A: Screetest service		55	11	1 14		
	An STREET PRV COMMENCE RATED	3: Value remained country of starts on IEVAURTY conservation.		100	90	10		
	Sec. 200 (0)	A: ETC concertanal can		000	15	1 18		
	a 100 T	8, 870 standing		1000	1941	1 190		
	THE LOW SH THEFTHOUD	A Line St One marked Markel		14	8	1 8		
	The LOW DO D	A Low Of Any partnershift internal time	2	11	15	10		
	Se LOE THEFTHOUD	A 100 free manualize temperate of an itempedate	-00	50	-80	40		
	E I OF T	A 178 first endocration transport and attacked time	-	-				
	the MOR Deprivery	A too you evaporation temperatury reagations		200	40	4 40		
	and a second state	A 1470 finds an annual in the second and the second				1		
	100 P. 75 P. 15	ALTER CAPITY AND A REAL AND A		mal				

3. Salvare la lista parametri, con un nuovo nome, per esempio "NEW\_ NAME.hex". Per caricare e visualizzare una lista salvata dall'utente, dare il comando "Load" e seguire il percorso dove è stato salvato il file. Se invece si vuole caricare una lista parametri fornita da CAREL, dare il comando "Load" e seguire il percorso:

Load  $\rightarrow$  Plugins  $\rightarrow$  Commissioning EVD mini  $\rightarrow$  TXT  $\rightarrow$  TXT32.



### Copia file di configurazione nel controllo

Selezionare "Update device" e:

a. Premere il tasto (A) per aprire il menu a tendina;



- b. Selezionare la lista parametri relativa al file di progetto creato: "NEW\_NAME.hex";
- c. Premere "Update" per effettuare l'UPLOAD dei parametri nel controllo.

## 8.7 Lettura file di configurazione del controllo

- 1. Selezionare la pagina "Home" e selezionare RS485 (rear connector);
- 2. Passare a "Device setup" per leggere la lista di parametri del controllo e verificare la correttezza delle impostazioni.

## 8.8 Variabili accessibili da seriale

Parametro	Descrizione	Def.	Min	Max	Tipo	Carel	Modbus <sup>®</sup>	R/W	Note
Reg_status	Stato regolazione controllore	0	0	20		1	128	R	
Machine type SPV	Tipo macchina	0	0	32767		2	129	R	
Hardware code SPV	Codice bardware	0	0	32767	1	3	130	R	
	Desizione velvele	0	0	000		1	121		
EEV_POSITIONS_STEPS		0	0	999		4	101	ĸ	
Protection_status	Stato delle protezioni	0	0	5		5	132	K	
Sh_unit_power_percent	Capacità di raffreddamento	0	0	100		6	133	R/W	
Man_posit_steps	Posizione valvola manuale	0	0	999		7	134	R/W	par. U2
Start_func_test	Variabile di ingresso nel test	0	0	30000		8	135	R/W	
	funzionale								
Func test 2	Variabile generica di utilizzo nel	0	-32768	32767		9	136	R/M	
rune_test_z	te et forme i e e e le	0	52700	52767	'		150	10.10	
N		00	1			10	107	DAAL	1
Net_address	Indirizzo di rete seriale LAN	99		99		10	137	R/W	par. n I
EEV_steps_doubling	Raddoppio passi valvola	1	1	2		11	138	R/W	par. U3
Gas_type	Refrigerante	3	1	23		12	139	R/W	Gas Type = refrigerante
Super main regulation	Regolazione principale	1	0	9		13	140	R/W	Mode = modo di funzio-
									namento
Super S1 probe model	Sonda S1	3	1	14	1	1/	1/1	R/M/	nar S1
Inhibit made setting	Abilitazione impestazione para	0	0	1		10	140		par 14
Initibit_filode_setting	Abilitazione impostazione para-	0	0	1	'	1.5	142		pai. IA
	metro mode								
Unity_measure	Unità di misura	1	1	2		16	143	R/W	par. Si
PID_Ti	PID: tempo integrale	150	0	999		17	144	R/W	par. ti
Par Digin1 Config	Configurazione ingresso digitale	1	1	2		18	145	R/W	
	1=Start/stop regulation								
	2-Begulation backup								
<u></u>		50	0	100		10	146	DAAL	114
	Posizione valvola in partenza	50	0	100		19	146	R/ W	par. 04
Net setting	Baud rate	2	0	17		20	147	R/W	par. n2
Reset Default(*)	Reset con parametri di fabbrica	0	-32768	32767		21	148	R/W	
Ultracella signature	Riservato	0	-32768	32767		22	149	R/W	
Regulation type	Tipo regolazione	1	1	9		23	150	R	
Gas custom dew a h	Bugiada a alto	-788	-32768	32767	1 i	24	151	R/M	
Cas custom down a l	Rugiada a bassa	10010	22700	32767		27	157		
Gas custom dew_a_i	Rugiada a basso	-13818	-32/08	32707		25	152	R/VV	
Gas custom dew_b_n	Rugiada b alto	-14829	-32/68	32/6/		26	153	R/VV	
Gas custom dew_b_l	Rugiada b basso	16804	-32768	32767		27	154	R/W	
Gas custom dew_c_h	Rugiada c alto	-11664	-32768	32767		28	155	R/W	
Gas custom dew c l	Rugiada c basso	16416	-32768	32767		29	156	R/W	
Gas custom dew_d_h	Rugiada d alto	-23322	-32768	32767		30	157	R/W	
Gas custom dew. d. l	Bugiada d basso	-16959	-32768	32767	1 i	31	158	R/M	
Cas custom dow, a h	Rugiada o alto	16270	21760	20767		27	150	D AM	
Gas custom dew_e_n	Rugiaua e alto	15010	-32700	32707		22	1.59		
Gas custom dew_e_i	Ruglada e basso	15910	-32/68	32/6/		33	160	K/VV	
Gas custom dew_f_h	Rugiada falto	-2927	-32/68	32/6/		34	161	R/W	
Gas custom dew_f_l	Rugiada f basso	-17239	-32768	32767		35	162	R/W	
Net_alarm	Allarme di rete	0	0	1	D	1	0	R	all. E6
Emergency closing alarm	Mancanza alimentazione di rete	0	0	1	D	2	1	R	all. E5
S1_alarm	Allarme sonda S1	0	0	1	D	3	2	R	all. A1
S2 alarm	Allarme sonda S2	0	0	1		4	3	R	all A2
low sh alarm		0	0	1		E	1	D	
		0	0	1		5	4		
LOP_alarm	Allarme LOP	0	0			0	5	K	all. EZ
MOP_alarm	Allarme MOP	0	0	I		/	6	ĸ	all. El
Low_suct_alarm	Allarme bassa temperatura di	0	0	1	D	8	7	R	all. E4
	aspirazione								
Feprom alarm	Feprom danneggiata	0	0	1	D	9	8	R	all, FF
Digin1 status	Stato ingresso digitale	0	0	1		10	9	R	
Manual posit onable	Abilitazione valvela manuale	0	0	1		11	10		par 111
Manual_posit_enable		0	0	1		10	10		
incomplete closing alarm	Chiusura di emergenza non	0	0	1		12		K/ VV	all. E8
	completata								
Battery alarm	Allarme batteria	0	0	1	D	13	12	R	
EVD_CAN_GO	Abilita regolazione EVD	0	0	1	D	14	13	R/W	
S1 Alarm enable	Abilita sonda S1	0	0	1	D	15	14	R/W	
S2 Alarm enable	Abilita sonda S2	0	0	1	D	16	15	R/W	
FEV Position percent	Apertura valvola	0	0	100	A	1	0	R	par. Po
SH SH	Surriscaldamento	0	-5	55	Δ	2	1	R	541.10
511_511	Sumsediadmento	0	(_0)	(99)		-	· ·		
Ch. Cust tapap	Tananaratura di appiraziona	0	05(101)	200(202)		2	2	D	
sn_suct_temp	Temperatura di aspirazione	0	-85(-121)	200(392)	A	5	2	ĸ	par. LS
Sh_Evap_temp	lemperatura di evaporazione	0	-85(-121)	200(392)	A	4	3	R	
Sh_Evap_pres	Pressione di evaporazione	0	-20(-290)	200(2900)	A	5	4	R	
S1_Value	Misura sonda S1	0	-85(-290)	200(2900)	A	6	5	R	par. P1
S2_Value	Misura sonda S2	0	-85(-121)	200(392)	A	7	6	R	par. P2
Positioning mode volt	Ingresso 010 V	0	0	10	A	8	7	R	
Firm release	Versione firmware	0	0	800	A	9	8	R	par. Fr
SH Sot	Sotpoint surriscaldamente	11	Low Sh	55(00)		10	0		Super best – set point
51_50			Throchold	(בב)רר		10			di gurrigget de set point
		4-		0	· ·			0.00	ui surriscaldamento
PID_Kp	PID: guadagno proporzionale	15	0	800	A	11	10	K/W	par. CP
Low_sh_threshold	Basso surriscaldamento: soglia	5	-5(-9)	Set point surrisc.	A	12	11	R/W	par. C1
Low_sh_Ti	Basso surriscaldamento: tempo	15	0	800	A	13	12	R/W	par. C2
	integrale								
Lop threshold	I OP: soglia	-50/-581	-85(-121)	MOP threshold	Δ	1/	12	R/M	par (3
Lop_Ti		0(00)	(121)	000		15	11	D //	par C4
MOD Threshold	MODiscolia	U F0		200	A .	1.5	14		Ipar CE
wor_inteshold	INIOP: SOUIIA	50	LOP_th-	200	A	01	15	K∕ W	Ihar Co
			reshold	(392)	· ·				
MOP_TI	MOP: tempo integrale	20	0	800	A	17	16	R/W	par. C6
Low_Suct_alarm_threshold	Soglia allarme bassa temp. di	-50(-58)	-85(-121)	200(392)	A	18	17	R/W	par. C8
	aspirazione								
Mop Inhibition threshold	MOP: soglia inibizione	30 (86)	-85	200	A	19	18	R/W	
			(-121)	(392)	· ·				

Parametro	Descrizione	Def.	Min	Max	Tipo	Carel	Modbus <sup>®</sup>	R/W	Note
S1_Alarm_threshold_ low	Pressione S1: valore MINIMO di allarme	-1	-85(-290)	Par_S1_ Alarm_thr eshold_ high	A	20	19	R/W	
S1_Alarm_threshold_ high	Pressione S1: valore MASSIMO di allarme	9.3	Par_S1_ Alarm_ thre- shold_ low	200(2900)	A	21	20	R/W	
TCTRL_REV_SET	Set point temperatura hot gas by-pass	10	-85 (-121)	200 (392)	A	22	21	R/W	part
PCTRL_REV_SET	Set point presssione hot gas by-pass	3	-20 (-290)	200 (2900)	A	23	22	R/W	parP
SH_actual_set	Riservato	0	-40(-72)	180(324)	A	24	23	R	
SH_Set_smooth_line	Offset di setpoint di surriscalda- mento per smooth line	0	-55(-99)	55(99)	A	25	24	R/W	
S1_value_remote	Misura sonda S1 da supervisore	0	-20(-290)	200(2900)	A	26	25	R/W	
(*) da impostare al valore 19	973 per effettuare il reset dei param	netri al val	ore di defa	ult					

Tab. 8.c

## 8.9 Stati di regolazione

Il controllo valvola elettronica assume 6 stati di regolazione differenti, a ciascuno dei quali può corrispondere sia una fase ben definita del funzionamento della macchina frigorifera che uno stato particolare del sistema driver-valvola. Gli stati sono i seguenti:

- chiusura forzata: inizializzazione posizione valvola all'accensione dello strumento;
- stand-by: assenza di regolazione con macchina in OFF termostatico;
- wait: fase di apertura valvola prima dell'inizio della regolazione, detta pre-posizionamento, in corrispondenza all'accensione della macchina;
- regolazione: effettiva regolazione della valvola elettronica, macchina in ON;
- posizionamento: cambio a gradino della posizione valvola corrispondente all'avvio della regolazione ad un cambio di capacità frigorifera della macchina regolata (solo per EVD collegati a pCO);
- arresto: fine della regolazione con chiusura valvola, corrisponde alla fine della regolazione della macchina frigorifera per OFF termostatico.

#### Chiusura forzata

La chiusura forzata viene eseguita dopo l'alimentazione del driver e corrisponde all'esecuzione di un numero di passi in chiusura caratteristico delle valvole unipolari E2V e E3V CAREL. Questo serve per riallineare la valvola alla posizione fisica di tutta chiusura. Driver e valvola risultano quindi pronti per la regolazione ed allineati entrambi sullo 0 (zero). All'accensione del controllore viene quindi eseguita la chiusura forzata e si entra in fase di stand-by. La chiusura della valvola avviene in caso di mancanza di tensione di alimentazione alternata se collegato il modulo Ultracap. In tal caso il parametro "Chiusura forzata valvola non completata" è forzato a 1.

Al riavvio, se la chiusura forzata della valvola non è andata a buon fine:

- il controllo programmabile Master (pCO) verificherà il valore del parametro e se vale 1 deciderà quale è la strategia migliore da attuare in base all'applicazione;
- il driver al riavvio posiziona la valvola come spiegato al paragrafo "Pre-posizionamento/inizio regolazione". Il ripristino del parametro a 0 (zero) è demandato al controllo Master (es. pCO), oppure resettandolo premendo il tasto PRG/Set da tastiera. Il driver una volta scritto il parametro a 1, lo riporta a 0 (zero) solo se esegue con successo una chiusura forzata d'emergenza.

**Nota:** l'utente può selezionare solo la risoluzione del segnale di comando alla valvola: 480 o 960 passi.

Pai	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
U3	Passi regolazione valvola	1	1	2	-
	1 / 2 = 480/ 960 step				

#### Stand-by

Lo stato di stand-by corrisponde ad una situazione di riposo nella quale non è richiesta la regolazione della valvola elettronica: essa è chiusa e può essere attivato il posizionamento manuale. Lo stato è normalmente imposto al driver in corrispondenza dello spegnimento della macchina frigorifera sia in modo manuale (es. da supervisore) sia per raggiungimento del set point di regolazione. Si verifica anche in caso di apertura dell'ingresso digitale (che comporta la chiusura della valvola) e allarme sonda. In generale si può affermare che la regolazione della valvola elettronica deve essere mandata in stand-by (aprendo l'ingresso digitale) quando si spegne il compressore o si chiude la solenoide di regolazione.

#### Pre-posizionamento/inizio regolazione

Se durante la fase di stand-by viene richiesto di passare alla regolazione, prima dell'avvio di quest'ultima la valvola viene portata in una posizione iniziale ben precisa. Internamente il tempo di preposizionamento è fissato a 6 s e rappresenta il tempo in cui la valvola viene tenuta in posizione fissa. Di default la valvola viene aperta del 50 % allo start up (start da ingresso digitale), in modo da minimizzare lo spostamento necessario a raggiungere la posizione corretta.

Par.	Descrizione		Def.	Min.	Max.	U.M.
U4	Apertura valvola in	partenza	50	0	100	%

Il parametro di apertura valvola va impostato in base al rapporto tra la capacità frigorifera nominale dell'evaporatore e quella della valvola (es. capacità frigorifera nominale evaporatore: 3kW, capacità frigorifera nominale valvola: 10 kW, apertura valvola = 3/10 = 33%).

Il driver calcola l'apertura valvola in base alla capacità richiesta:

#### Se la capacità richiesta è del 100%:

Apertura (%)= (Apertura valvola in partenza);

#### Se la capacità richiesta è inferiore al 100% (parzializzazione):

Apertura (%)= (Apertura valvola in partenza) x (Capacità frigorifera attuale unità), dove capacità frigorifera attuale unità è inviato al driver via RS485 dal controllore pCO. Se il driver è stand-alone vale sempre 100%.

## Note:

- questa procedura permette di anticipare il movimento e di avvicinarsi notevolmente alla posizione di lavoro nelle fasi immediatamente successive all'accensione della macchina;
- se ci sono problemi di ritorno di liquido dopo l'avvio dell'unità frigorifera
  o in unità che presentano frequenti on-off, l'apertura valvola in partenza
  dovrà essere diminuita. Se ci sono problemi di bassa pressione dopo
  l'avvio dell'unità frigorifera l'apertura valvola dovrà essere aumentata.

#### Wait

A seguito del raggiungimento della posizione calcolata, indipendentemente da quanto tempo occorre (variabile secondo il tipo valvola e del valore stesso della posizione obiettivo), è presente un ritardo costante di 5 secondi dopo i quali inizia la fase di regolazione vera a propria. Questo per creare un intervallo ragionevole tra lo stato di stand-by in cui le variabili non hanno significato non essendoci flusso di refrigerante e la regolazione vera e propria.

#### Regolazione

La richiesta di regolazione può arrivare rispettivamente dalla chiusura dell' ingresso digitale o via rete (RS485). La solenoide o il compressore vanno attivati guando la valvola a seguito della procedura di preposizionamento ha raggiunto la posizione calcolata. Nella figura seguente è rappresentata la sequenza di eventi per l'inizio della regolazione della macchina frigorifera.



#### Legenda:

А	Richiesta regolazione	T1	Tempo pre-posizionamento
Ρ	Preposizionamento	W	Wait (attesa)
S	Stand-by	t	Tempo
R	Regolazione		

#### Posizionamento (cambio capacità frigorifera)

Questo stato di regolazione vale solo per i controlli collegati al pCO via RS485. Nel caso vi sia un cambio di capacità frigorifera della macchina di almeno il 10%, comunicato da pCO via RS485, la valvola si posiziona in proporzione. In pratica si effettua un ri-posizionamento a partire dalla posizione attuale in proporzione a quanto è cresciuta o diminuita percentualmente la capacità frigorifera della macchina. A seguito del raggiungimento della posizione calcolata, indipendentemente da quanto tempo occorra, ci sarà un'attesa costante di 5 secondi dopo i quali ricomincia la fase di regolazione.

Nota: nel caso in cui non sia possibile avere l'informazione sulla variazione della capacità frigorifera della macchina, questa verrà considerata sempre funzionante al 100% e pertanto la procedura non verrà mai utilizzata. In questo caso il controllore PID dovrà essere più reattivo (vedere capitolo Regolazione) in modo da reagire prontamente alle variazioni di carico non comunicate al driver.



#### Legenda:

А	Richiesta regolazione	R	Regolazione
С	Cambio di capacità	Т3	Tempo riposizionamento
NP	Riposizionamento	t	Tempo
W	Wait		

#### Arresto/fine regolazione

La procedura di arresto prevede la chiusura della valvola dalla posizione attuale fino al raggiungimento di 0 passi, più un ulteriore numero di passi tali da garantire il raggiungimento del fine corsa. A seguito dell'arresto si rientra nella fase di stand-by.



Legenda:

5			
А	Richiesta regolazione	R	Regolazione
S	Stand-by	T4	Tempo posizione di arresto
ST	Arresto	t	Tempo

## 8.10 Stati particolari di regolazione

Oltre agli stati di normale regolazione, il driver può assumere 3 stati particolari legati a funzionalità specifiche :

- posizionamento manuale: permette di interrompere la regolazione per muovere la valvola impostandone la posizione voluta;
- recupero posizione fisica valvola: recupero passi fisici valvola al raggiungimento di un estremo di regolazione;
- sblocco valvola: procedura di movimento forzato valvola nel caso in cui il driver ritenga possa essere bloccata.

#### Posizionamento manuale

In qualunque momento durante la fase di stand-by o regolazione può essere attivato il posizionamento manuale. Il posizionamento manuale, una volta abilitato, permette di impostare liberamente la posizione valvola tramite relativo parametro.

La regolazione viene messa in attesa, sono attivi tutti gli allarmi di sistema e di regolazione ma sia la regolazione che le protezioni non possono intervenire. Il posizionamento manuale prevale quindi su qualunque stato/protezione del driver.

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
U1	Abilitazione posizionamento valvola	0	0	1	-
	manuale: 0/1=si/no				
U2	Posizione valvola manuale	0	0	999	step

## Note:

- 1. lo stato di posizionamento manuale NON viene memorizzato in caso di riavvio successivo alla mancanza di alimentazione elettrica;
- nel caso si voglia per qualsiasi motivo mantenere ferma la valvola anche a seguito di mancanza di tensione di rete è sempre possibile: • rimuovere lo statore della valvola.

  - impostare il guadagno proporzionale del PID=0. La valvola rimarrà ferma alla posizione di prima apertura impostabile da relativo parametro.

#### Recupero posizione fisica valvola

Tale procedura si rende necessaria in quanto è intrinseca nel motore passo passo la possibilità di perdere passi durante il movimento. Visto che la fase di regolazione può durare ininterrottamente per alcune ore è probabile che da un certo punto in poi la posizione stimata ed inviata dal controllo valvola non corrisponda esattamente alla posizione fisica dello stelo otturatore. Ciò significa che quando il driver raggiunge la posizione stimata di tutta chiusura o tutta apertura è possibile che la valvola non sia fisicamente in quella posizione. La procedura di "Sincronizzazione" fa sì che raggiunto un estremo di regolazione il driver esegua un numero finito di passi nella direzione opportuna per riallineare la valvola.

**Nota:** il riallineamento è comunque intrinseco alla procedura di chiusura forzata e si attiva ad ogni spegnimento e riaccensione del driver e nella procedura di stand-by.

#### Sblocco valvola

Questa procedura è valida solo se il driver sta effettuando una regolazione di surriscaldamento. Lo sblocco valvola è una procedura automatica di sicurezza che tenta di sbloccare una valvola supposta bloccata misurando le variabili di regolazione (surriscaldamento, posizione valvola). Lo sblocco può andare a buon fine o meno secondo l'entità del problema meccanico nella valvola. Se per 10 minuti le condizioni sono tali da far pensare ad un blocco, la procedura viene eseguita per un massimo di 5 volte. I sintomi misurati di una valvola bloccata non sono necessariamente legati ad un effettivo blocco meccanico. È anche possibile che si verifichino con le stesse identiche modalità in altri casi:

- blocco meccanico valvola solenoide a monte della valvola elettronica (se presente);
- danneggiamento elettrico valvola solenoide a monte della valvola elettronica;
- otturazione filtro a monte della valvola elettronica (se presente);
- problemi elettrici al motore della valvola elettronica;
- problemi elettrici nei cavi di collegamento driver-valvola;
- errato collegamento elettrico driver-valvola;
- problemi elettronici driver di comando valvola;
- malfunzionamento ventilatori/pompa fluido secondario evaporatore;
- carenza di refrigerante nel circuito frigorifero;
- perdita refrigerante;
- carenza di sottoraffreddamento al condensatore;
- problemi elettrici/meccanici al compressore;
- presenza di residui di lavorazione o umidità nel circuito frigorifero.

**Nota:** la procedura di sblocco valvola viene comunque eseguita in ciascuno di questi casi visto che non provoca problemi meccanici né di regolazione. Si consiglia pertanto di verificare anche queste eventualità prima di sostituire la valvola eventualmente difettosa.

## 9. ALLARMI

## 9.1 Tipi di allarmi

Gli allarmi sono di due tipi :

- di sistema: Eeprom, sonda e di comunicazione;
- di regolazione: basso surriscaldamento, LOP, MOP, bassa temperatura di aspirazione.

Il loro intervento dipende dall'impostazione dei parametri soglia e ritardo di attivazione. L'allarme Eeprom parametri di macchina genera in ogni caso il blocco del controllo e non è ripristinabile. Tutti gli allarmi sono a ripristino automatico, una volta che è venuta meno la causa che li ha provocati, tranne l'allarme "Chiusura di emergenza non completata", che è a ripristino manuale.

**Esempio 1:** la scheda senza display ha il LED rosso 1 lampeggiante in caso di allarme. In caso di allarme EEPROM esso è sempre acceso.



### 9.2 Allarmi sonda

Gli allarmi sonda fanno parte degli allarmi di sistema. Quando il valore rilevato da una delle sonde esce dal campo di misura, si verifica un allarme. I limiti di allarme sono quelli di misura.

In caso di allarme sonda il driver chiude forzatamente la valvola, indipendentemente dallo stato dell'ingresso digitale, fino alla scomparsa dell'errore.

**Esempio:** il display in sequenza visualizza gli allarmi sonda A1 e A2. Il valore del surriscaldamento ha superato il limite massimo ammesso e questo è indicato dai due segmenti superiori.



Fig. 9.b

### Limiti minimo e massimo di surriscaldamento

Nel caso di allarme sonda guasta, è possibile che la misura del surriscaldamento fuoriesca dall'intervallo di visualizzazione ammesso -5...55 K (-9...99°F). Il display visualizza allora il codice dell'allarme sonda guasta (A1/A2) e:

- 1. se la misura del surriscaldamento è inferiore a -5K, il display mostra i due segmenti inferiori;
- 2. se la misura del surriscaldamento è superiore a 55K, il display mostra i due segmenti superiori.



Fig. 9.c

## 9.3 Allarmi di regolazione

Sono gli allarmi che intervengono solo durante lo stato di regolazione.

#### Allarmi protezioni

Gli allarmi relativi alle protezioni LowSH, LOP e MOP intervengono solo durante la regolazione al superamento della relativa soglia di intervento, solo se è trascorso il tempo di ritardo. Se una protezione non è abilitata (tempo integrale = 0 s) non ci sarà alcuna segnalazione di allarme. Se prima dello scadere del ritardo la variabile di controllo della protezione rientra all'interno della soglia relativa, non vi sarà alcun allarme.

**Nota:** questo è un evento molto probabile visto che durante il ritardo la protezione avrà modo di rendersi efficace.

#### Allarme bassa temperatura di aspirazione

L'allarme bassa temperatura di aspirazione non è legato ad alcuna funzione di protezione. È caratterizzato da una soglia e da un ritardo fisso di 300 s ed è utile in caso di malfunzionamento sonde o valvola per proteggere eventualmente il compressore segnalando semplicemente un possibile rischio. Può accadere infatti che per un'errata misura della pressione di evaporazione o errata configurazione del tipo di refrigerante, il surriscaldamento risulti ben superiore a quello reale causando un'errata ed eccessiva apertura della valvola. Una misura della temperatura di aspirazione troppo bassa potrebbe in questo caso indicare il probabile allagamento del compressore con relativa segnalazione di allarme. Il ripristino dell'allarme è automatico con un differenziale di 3°C fisso al di sopra della soglia di intervento.

Par.	Descrizione	Def.	Min.	Max.	U.M.
C8	Soglia allarme bassa	-50	-85	200	°C(°F)
	temperatura di aspirazione	(-58)	(-121)	(392)	

# 9.4 Procedura di chiusura di emergenza valvola

La descrizione seguente è valida solo se EVD mini è collegato al modulo Ultracap.

Nel caso di mancanza di alimentazione EVD mini è in grado di effettuare la chiusura di emergenza della valvola consentendo in questo modo di bloccare l'eventuale arrivo di liquido refrigerante al compressore.

Il controllo in questa fase genera due allarmi: E8 e E5. Se la procedura si conclude con successo (la valvola si chiude completamente) l'allarme E8 sparisce, ma continua l'allarme E5 finché il modulo Ultracap riesce ad alimentare il driver.

- E8: mancata chiusura di emergenza (incomplete closing alarm). Si attiva durante la fase di chiusura di emergenza e rimane attivo finché la valvola non si chiude completamente, dopodichè l'allarme E8 rientra. Nel caso in cui la procedura di chiusura non si concluda (per es. perchè il modulo Ultracap non ha accumulato una carica sufficiente), al successivo riavvio del controllo l'utente dovrà resettare manualmente l'allarme (premendo il tasto PRG/SET o ponendo a zero il parametro corrispondente da seriale);
- E5: chiusura di emergenza (emergency force closing alarm). E' legato alla mancata alimentazione del controllo e indica che la procedura di emergenza è in atto.



- nel caso la tensione rilevata scenda sotto una certa soglia, il controllo, collegato al modulo Ultracap, è in grado di avviare la procedura di chiusura di emergenza della valvola;
- durante la procedura di chiusura di emergenza della valvola il display è spento per risparmiare energia (per cui a display gli allarmi possono anche non comparire o comparire per un breve istante);
- se durante la procedura di chiusura l'alimentazione ritorna, gli allarmi E8 ed E5 sono resettati e la chiusura viene completata comunque.

### 9.5 Allarme di rete

È possibile solo da supervisione impostare il parametro Configurazione ingresso digitale = backup regolazione. Nel caso di errore di comunicazione tra controllo pCO e driver, lo stato dell'ingresso digitale determina se continuare la regolazione (ingresso chiuso = la valvola rimane nella posizione corrente) o terminarla (ingresso aperto).

## 9.6 Tabella allarmi

Codice allarme a display	LED rosso	Causa dell'allarme	Ripristino	Effetti sulla regolazione	Verifiche / Rimedi
A1	lampeggia	Sonda S1 guasta o ha superato il range di allarme impostato	automatico	Valvola chiusa	Verificare i collegamenti della sonda.
A2	lampeggia	Sonda S2 guasta o ha superato il range di allarme impostato	automatico	Valvola chiusa	Verificare i collegamenti della sonda.
E1	lampeggia	Intervento protezione MOP	automatico	Azione protezione già in atto	Verifica del parametro "Protezione MOP : soglia"
E2	lampeggia	Intervento protezione LOP	automatico	Azione protezione già in atto	Verifica del parametro "Protezione LOP : soglia"
E3	lampeggia	Intervento protezione LowSH	automatico	Azione protezione già in atto	Verifica del parametro "Protezione LowSH : soglia"
E4	lampeggia	Bassa temperatura di aspirazione	automatico	Nessun effetto	Verificare il parametro soglia.
E5	lampeggia	Chiusura di emergenza: LowSH, LOP, MOP, bassa T/P di aspirazione, mancanza di alimentazione	automatico	Valvola chiusa	Ripristino alimentazione elettrica
E6	lampeggia	Errore di rete	automatico	Regolazione in base a DI	Verificare i collegamenti elettrici e che il pCO sia acceso e funzionante
E7	lampeggia	Modulo Ultracap alimentato con bassa tensione o livello di carica basso	automatico	Nessun effetto	Verificare i collegamenti elettrici, il livello della tensione di alimentazione e che sia trascorso il tempo minimo di ricarica
E8	lampeggia	Chiusura di emergenza non completata	Manuale	Valvola chiusa	Premere PRG/Set o impostare a 0 la relati- va variabile a supervisione
EE	acceso fisso	Eeprom parametri di funzionamento e/o di macchina danneggiata	Sostituire il dri- ver/ Contattare l'assistenza	Blocco totale	Sostituire il driver/Contattare l'assistenza

Tab. 9.b

## **10. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI (TROUBLESHOOTING)**

La seguente tabella raccoglie una serie di casi di malfunzionamento che possono presentarsi durante l'avviamento ed il funzionamento di driver e valvola elettronica. La casistica copre i problemi più comuni ed ha lo scopo di dare le prime risposte per la risoluzione finale.

PROBLEMA	CAUSA	SOLUZIONE
Il surriscaldamento misurato è errato	Le sonde non misurano valori corretti	Verificare che la pressione e la temperatura rilevata siano corrette e che sia corretta la loro posizione. Verificare di aver impostato la sonda di pressione corretta. Verificare i corretti collegamenti elettrici delle sonde.
	Il tipo di refrigerante impostato è errato	Verificare e correggere il parametro tipo di refrigerante.
Torna liquido al compresso- re durante la regolazione	Il set point del surriscaldamento è troppo basso	Alzare il setpoint del surriscaldamento. Inizialmente impostarlo a 11 K e verificare l'eventuale scomparsa del ritorno di liquido. In seguito ridurre gradualmente il set point verificando sempre che non si ripresenti ritorno di liquido.
	Protezione basso surriscaldamento ineffi- cace	Se il surriscaldamento permane per troppo tempo a valori bassi con la valvola che tarda a chiudersi alzare la soglia di basso surriscaldamento e/o diminuire il tempo integrale di basso surriscaldamento. Impostare inizialmente la soglia 3 °C sotto il setpoint del sur- riscaldamento, con un tempo integrale di 3-4 secondi. In seguito si può gradualmente abbassare la soglia di basso surriscaldamento e aumentare il tempo integrale di basso surriscaldamento, verificando che non torni liquido in nessuna condizione di lavoro.
	Statore rotto o collegato erroneamente	Scollegare lo statore dalla valvola e dal cavo e misurare la resistenza degli avvolgimenti con un comune tester. La resistenza di entrambi dovrà risultare vicina ai 40 ohm. In caso contrario sostituire lo statore.
	Valvola bloccata aperta	Verificare se il surriscaldamento rimane sempre basso (<2 °C) con posizione valvola permanentemente a 0 passi. Nel caso, impostare la regolazione manuale della valvola e forzarla tutta chiusa. Se il surriscaldamento rimane sempre basso verificare i collega- menti elettrici e/o sostituire la valvola.
	Il parametro "apertura valvola in partenza" è troppo elevato su molti banchi nei quali viene raggiunto spesso il setpoint di regola- zione (solo per banchi frigo canalizzati)	Diminuire il valore del parametro "Apertura valvola in partenza" su tutte le utenze verifi- cando che non ci siano ripercussioni sulle temperature di regolazione.
Torna liquido al compresso- re solo dopo lo sbrinamento (solo per banchi frigo canalizzati)	Il surriscaldamento misurato dal driver dopo lo sbrinamento e prima di raggiunge- re il regime di lavoro assume valori molto bassi per alcuni minuti	Verificare che le soglia LowSH sia superiore al valore riscontrato del surriscaldamento e che la protezione relativa intervenga (tempo integrale >0 s). Eventualmente diminuire il valore del tempo integrale.
	Il surriscaldamento misurato dal driver non raggiunge valori bassi ma il ritorno di liqui- do viene ugualmente misurato in centrale frigorifera	Impostare parametri più reattivi per anticipare la chiusura della valvola: aumentare il fattore proporzionale fino a 30, aumentare il tempo integrale fino a 250 s.
	Molti banchi sbrinano contemporanea- mente	Dilazionare i tempi di inizio sbrinamento. Nell'impossibilità, se non si verificano le con- dizioni ai due punti precedenti alzare di almeno 2 °C i set point del surriscaldamento e le soglie LowSH dei banchi coinvolti.
	La valvola è decisamente sovradimensio- nata	Sostituire la valvola con una di taglia inferiore.
Torna liquido al compresso- re solo all'avvio della rego- lazione (dopo un periodo di OFF)	Il parametro "apertura valvola in partenza" è troppo elevato	Verificarne il calcolo in riferimento al rapporto tra la capacità frigorifera nominale dell'evaporatore e quella della valvola; eventualmente abbassarne il valore.
Il surriscaldamento pendola attorno al setpoint con ampiezza superiore ai 4°C	La pressione di condensazione pendola	Verificare il controllore relativo alla condensazione impostando parametri più "blandi" (es. aumentare la banda proporzionale o aumentare il tempo integrale). Nota: la stabilità richiesta è su una variazione contenuta entro +/- 0,5 bar. Nel caso non risulti efficace o non si possa intervenire adottare parametri di regolazione valvola elettronica per sistema perturbato
	Il surriscaldamento pendola anche con valvola bloccata in regolazione manuale (in posizione corrispondente alla media dei valori assunti in funzionamento)	Verificare l'eventuale causa della pendolazione (es. carenza fluido refrigerante) ed eventualmente porvi rimedio.
	II surriscaldamento NON pendola con valvola bloccata in regolazione manuale (in posizione corrispondente alla media dei valori assunti in funzionamento)	Come primo approccio , diminuire (dal 30 al 50 %) il solo fattore proporzionale. In un secondo tempo provare ad aumentare il tempo integrale della stessa percentuale. Adottare in ogni caso parametri simili a quelli consigliati per sistema stabile.
	Il setpoint del surriscaldamento è troppo basso	Alzare il setpoint del surriscaldamento e verificare la riduzione o scomparsa della pendolazione. Inizialmente impostare 13 °C, in seguito ridurre gradualmente il set point verificando che il sistema non riprenda a pendolare e che la temperatura dell'unità raggiunga il set point di regolazione.
In fase di start-up con alta temperatura all'evaporatore, la pressione di evaporazione è elevata	Protezione MOP disabilitata o inefficace	Attivare la protezione MOP impostando la soglia alla temperatura satura di evaporazio- ne desiderata (limite di alta evaporazione per i compressori) ed impostando il tempo integrale di MOP ad un valore maggiore di 0 (consigliato 4 secondi). Eventualmente rendere più reattiva la protezione diminuendo il tempo integrale di MOP.
	Carico frigorifero eccessivo per il sistema o condizioni gravose transitorie di avviamen- to (solo per banchi frigo).	Applicare una tecnica di "soft start" attivando le utenze una per volta o a piccoli gruppi. In caso non sia possibile, diminuire i valori delle soglie MOP su tutte le utenze.

PROBLEMA	CAUSA	SOLUZIONE					
In fase di partenza intervie-	Il parametro "Apertura valvola in partenza" è	Verificarne il calcolo in riferimento al rapporto tra la capacità frigorifera nominale					
ne la protezione di bassa	troppo basso	dell'evaporatore e quella della valvola; eventualmente abbassarne il valore.					
pressione (solo per unità	Il driver in rete RS485 non inizia la regola-	Verificare i collegamenti della seriale. Verificare che l'eventuale applicativo pCO colle- gato al driver gestisca correttamente il segnale di partenza del driver. Verificare che il					
con compressore a bordo)	zione e la valvola rimane chiusa	gato al driver gestisca correttamente il segnale di partenza del driver. Verificare che il					
		driver NON sia in modalità stand-alone					
	Il driver in configurazione stand-alone non	Verificare il collegamento dell'ingresso digitale. Verificare che quando richiesta la re-					
	inizia la regolazione e la valvola rimane	golazione l'ingresso venga correttamente chiuso. Verificare che il driver sia in modalità					
	chiusa	Istand-alone.					
	Protezione LOP disabilitata	Impostare un tempo integrale LOP maggiore di 0 s					
	Protezione LOP inefficace	Assicurarsi che la soglia della protezione LOP sia alla temperatura satura di evaporazio-					
		ne desiderata (tra la temperatura nominale di evaporazione della macchina e la tem-					
		peratura corrispondente alla taratura del pressostato di bassa pressione) e diminuire il					
		valore del tempo integrale di I OP					
	Solenoide bloccata	Verificare che la solenoide si apra correttamente verificare i collegamenti elettrici					
	Carenza di refrigerante	Verificare che non ci siano bolle nella spia del liquido a monte della valvola di espan-					
		sione Verificare che il sottoreffreddamento sia adequato (maggiore di 5 °C): in caso					
		contrario caricare il circuito					
	Statore rotto o collegato erroneamente	Scollegare lo statore dalla valvola e dal cavo e misurare la resistenza degli avvolgimenti					
	statore rotto o conegato erroneamente	sconegare to statore dalla valvola e dal cavo e misurarie la resistenza degli avvolgimenti					
		contrario soctituire le statore					
	Valvala blaccata chiuca	COntrano Sostituire io Statore.					
	Valvola Dioccata chiusa	ounzale la regolazione manuale dopo ravvio aprendo completamente la valvola. Se n					
		isuriscaidamento rimane sempre alto venincare i collegamenti elettrici e/o sostituire la					
La macchina scatta di bassa	Protezione LOP disabilitata	Impostare un tempo integrale LOP maggiore di 0 s					
pressione durante la rego-	Protezione LOP inefficace	Assicurarsi che la soglia della protezione LOP sia alla temperatura satura di evaporazio-					
lazione (solo per unità con		ne desiderata (tra la temperatura nominale di evaporazione della macchina e la tem-					
compressore a bordo)		peratura corrispondente alla taratura del pressostato di bassa pressione) e diminuire il					
		valore del tempo integrale di LOP					
	Solenoide bloccata	Verificare che la solenoide si apra correttamente, verificare i collegamenti elettrici ed il					
		funzionamento del relè di comando.					
	Carenza di refrigerante	Verificare che non ci siano bolle di aria nella spia del liquido a monte della valvola di					
	-	espansione. Verificare che il sottoraffreddamento sia adeguato (maggiore di 5 °C); in					
		caso contrario caricare il circuito.					
	La valvola è decisamente sottodimensio-	Sostitire la valvola con una di taglio superiore.					
	nata						
	Statore rotto o collegato erroneamente	Scollegare lo statore dalla valvola e dal cavo e misurare la resistenza degli avvolgimenti					
		con un comune tester. La resistenza di entrambi dovrà risultare vicina ai 40 ohm. In caso					
		contrario sostituire lo statore.					
	Valvola bloccata chiusa	Utilizzare la regolazione manuale dopo l'avvio aprendo completamente la valvola. Se il					
		surriscaldamento rimane sempre alto sostituire il corpo valvola.					
Il banco non va in tempe-	Solenoide bloccata	Verificare che la solenoide si apra correttamente, verificare i collegamenti elettrici ed il					
ratura, nonostante il valore		funzionamento del relè.					
di apertura della valvola sia	Carenza di refrigerante	Verificare che non ci siano bolle di aria nella spia del liquido a monte della valvola di					
massimo (solo per banchi		espansione. Verificare che il sottoreffreddamento sia adeguato (maggiore di 5 °C); in					
frigo canalizzati)		caso contrario caricare il circuito.					
	La valvola è decisamente sottodimensio-	Sostitire la valvola con una di taglio superiore.					
	nata						
	Statore rotto o collegato erroneamente	Scollegare lo statore dalla valvola e dal cavo e misurare la resistenza degli avvolgimenti					
		con un comune tester. La resistenza di entrambi dovrà risultare vicina ai 40 $\Omega$ . In caso					
		contrario sostituire lo statore.					
	Valvola bloccata chiusa	Utilizzare la regolazione manuale dopo l'avvio aprendo completamente la valvola. Se il					
		surriscaldamento rimane sempre alto sostituire il corpo valvola.					
Il banco non va in tempe-	II driver in rete RS485 non inizia la regola-	verincare i collegamenti di rete. Verificare che l'eventuale applicativo pCO collegato al					
ratura, e la posizione della	zione e la valvola rimane chiusa	Idriver gestisca correttamente il segnale di partenza del driver. Verificare che il driver					
valvola rimane sempre a		NON sia in modalità stand-alone					
0 (solo per banchi frigo	II driver in configurazione stand-alone non	Verificare il collegamento dell'ingresso digitale. Verificare che quando richiesta la re-					
canalizzati)	inizia la regolazione e la valvola rimane	golazione l'ingresso venga correttamente chiuso. Verificare che il driver sia in modalità					
	chiusa	stand-alone.					

Tab. 10.a

ITA

## **11. CARATTERISTICHE TECNICHE**

	EVD mini (24 V)		EVD mini (230 V)		
Alimentazione	1. 24 Vac (+10/-15%) 50/60 Hz		115230 Vac (+10/-15%) 50/60 Hz		
	<ul> <li>Utilizzare un trasformatore di isolamer may 50 \/A) in classe II</li> </ul>	nto (min 20 VA,	• Lunghezza massima cavo di alimentazione: Lmax = 1 m		
	Lunghezza di connessione tra trasformativa di connessione tra	tore ed EVDmini			
	Lmax=1 m				
	2. 24 Vdc (+10/-15%)				
	Utilizzare un alimentatore esterno da 24	Vdc, min 15 W	15		
Alimento max (W)	12)//1- + / 100/ (C- in		15		
Alimentazione di emergenza	13 Vac +/-10% (Se in	istallato il modulo	opzionale Ultracap per EVD mini)		
Driver		Valvola uni	polare		
Collegamenti:					
Collegamento valvola	Cavo a 6 pol	li tipo AWG 18/22,	Lmax=1m (vedere NOTA)		
Collegamento ingressi digitali	Ingresso digitale da azionare con contatto pulit	o o transistor	Ingresso digitale 230 V optoisolato		
	verso GND.		Corrente di chiusura: 10 mA		
	Corrente di chiusura: 5mA.				
	1  max = 10 m per ambiente residenziale/industria	ale 2m ner ambier	Le domestico		
Sonde	L max-10m per ambiente residenziale/industria	ale 2m per ambier			
51		Frore di misura	1°C pel range -50T50°C · 3°C pel range +50T90°C		
	Sonda pressione raziometrica $(0,5V)$	Risoluzione 0.1	% fs		
		Errore di misura	: 2% fs massimo; 1% tipico		
S2	NTC bassa temperatura	10kΩ a 25°C, -50	0T90°C		
		Errore di misura	:: 1℃ nel range -50T50℃; 3℃ nel range +50T90℃		
	Ingresso 010 V (max 12V)	Risoluzione 0,1	% fs		
		Errore di misura	n: 9% fs massimo; 8% tipico		
Alimentazione sonde attive	+5Vdc+/-2%				
(V KEF) Collegamento seriale BS485	Modbus I max=500m, cavo schermato, connes	sione a terra da er	ntramhi i lati del cavo schermato		
Montaggio	su quida DIN o con viti				
Connettori	Sezic	one cavi 0,352,5 i	mm <sup>2</sup> (1222 AWG)		
Dimensioni	Base x altezza x profondità = 88 x 90 x 33 mm		Base x altezza x profondità = 70,4 x 114 x 38 mm		
Condizioni di funzionamento	-25	T60°C; <90% U.R. r	non condensante		
Condizioni di immagazzinamento	-35T60°C, <90% U.R. non condensante				
Grado di protezione	IP00				
Inquinamento ambientale	2				
Resistenza al calore e al fuoco	Categoria D				
Classe di isolamento					
Classe e struttura del software					
Conformità					
Sicurezza elettrica	ENI	60730-1 11 60720			
Compatibilità elettromagnetica	EN 61000-6-1	1 EN 61000-6-2 FI	N 61000-6-3 EN 61000-6-4		
compationità ciettioniagnetica	ENGIOUO-OF	51000-3-2, EN5501	4-1, EN61000-3-3		

**Nota:** in caso di utilizzo in ambiente domestico e/o residenziale (EN55014-1/EN61000-6-3) con controllo non integrato all'interno di quadro metallico, installare la ferrite (cod. 0907879AXX):

 per EVD mini 24 V: da applicare sul cavo dello statore valvola in caso di utilizzo in ambiente domestico/residenziale con cavo valvola > 0,5 m;

 per EVD mini 115/ 230 V: da applicare sul cavo dello statore valvola in caso di utilizzo in ambiente domestico/residenziale con cavo valvola > 0,4 m.



#### CAREL INDUSTRIES HeadQuarters

Via dell'Industria, 11 - 35020 Brugine - Padova (Italy) Tel. (+39) 049.9716611 - Fax (+39) 049.9716600 e-mail: carel@carel.com - www.carel.com Agenzia / Agency: